# 3



After almost 30 years of activity, **ROMIND** team may proudly say that our safety devices are recognized as products that incorporate a modern and reliable design, allowing them to be used in optimal safety conditions. Always receptive to our customers and partners requirements the amendments of European standards on the compliance of safety equipment, our team strives to meet the users' demands in terms of functionality in operation of ROMIND products.

The new ROMIND catalogue of protective equipment wants to be an appropriate users' guideline to help them find technical equipment and solutions suitable to the specific requirements. We hope that the detailed information provided in this new catalogue will help our customers to take a quick and informed decision regarding a product or a set of products appropriate for a particular operation. If additional information is required or if you need our guidance, ROMIND specialists will be glad to help you in order to select the appropriate solutions for your needs.



Personal protective equipment, protective equipment against electric risks, fall protection equipment as well as the other equipment and accessories from this catalogue are intended to be used by qualified and trained personnel to perform professional activities in safe conditions both for the user and for the installation where it is used.

It is presumed that the users are qualified persons who, prior to the use of this equipment, read thoroughly the safety devices instructions of use, observe the manufacturers' instructions of use, maintenance and storage, are familiar and comply with labour safety rules and are fully aware that the failure to observe the instructions of use or safety rules may lead to work injuries.

Technical and commercial information from this catalogue cannot be considered sufficient for a complete information of the user, does not cover all circumstances that can be found during the working procedures and must not be considered a substitute for appropriate and specialised professional training.

For any specific circumstances where it is necessary to use safety devices and which include doubts on their conditions and methods of use, we firmly recommend you to contact Romind representatives and ask for information about our equipment prior to the use thereof.



# **TABLE OF CONTENTS**

	CHAPTER 1 PERSONAL AND COLLECTIVE PROTECTIVE EQUIPMENT	
	ONAL PROTECTIVE EQUIPMENTECTIVE PROTECTIVE EQUIPMENT	
M	CHAPTER 2 INSULATING EQUIPMENT / EQUIPMENT FOR LIVE WORKING	
INSUL	ATING EQUIPMENT	3
	CHAPTER 3 INSULATING STICKS AND ACCESSORIES	
TELES SPECI	VIEW	10 12 14
ļ	CHAPTER 4 VOLTAGE DETECTORS	
	VIEWVOLTAGE DETECTORS	19
	CHAPTER 5 EARTHING AND SHORT-CIRCUITING DEVICES	
PHASE EARTH SHOR' SHOR' SHOR' SHOR' DEVIC SHOR'	VIEW E CLAMPS HING CLAMPS T-CIRCUITING DEVICES - LV OVERHEAD LINES T-CIRCUITING DEVICES - LV CABINETS AND DISTRIBUTION BOXES T-CIRCUITING DEVICES - MV OVERHEAD LINES T-CIRCUITING DEVICES - HV OVERHEAD LINES T-CIRCUITING DEVICES - MV / HV SUBSTATIONS T-CIRCUITING DEVICES - RAILWAYS CES FOR UNDERGROUND NETWORKS T-CIRCUITING DEVICES - MOTORS AND TANKERS SSORIES	26 31 37 39 44 45 49 50
	CHAPTER 6 EQUIPMENT AND DEVICES FOR WORKING AT HEIGHT	
	ERS AND ANCHORING DEVICES / ACCESORIES	56

#### **Definitions of power installations:**

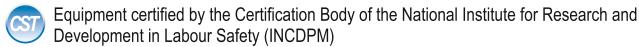
LV – low voltage power installations : Un ≤ 1 kV

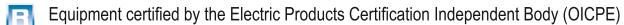
MV – medium voltage power installations: 1 < Un ≤ 45 kV (6; 10; 20; 27; 35; 45 kV)

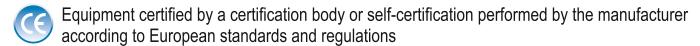
HV – high voltage power installations: Un = 110; 220; 400 kV

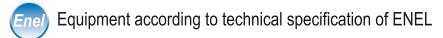
**OHL** – overhead lines

#### **Definitions of certifications, approvals and standards:**









SR EN 61230 SR EN, SR CEI, EN, CEI - Romanian, European or international standards

EA 0988 RO ENEL technical specifications

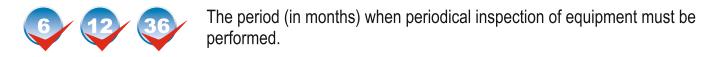
#### Symbols related to materials:

Al Alloy Made of aluminium alloy Cu Alloy Made of copper alloy

#### Symbols related to the manufacturing method:



## Symbols of the periodical inspection of equipment





#### Fuse extractor with protective sleeve for HRC (high rupture capacity) fuses



Cod: MMPS/1-MPR

The fuse extractor with protective sleeve for HRC fuses is an equipment intended for the insertion and extraction of HRC fuses for low-voltage power installations (rated voltage less than 1 kV).

The fuse extractor with protective sleeve for HRC fuses is made of insulating and fireproof materials and allows the connection to fuses size 00 - 3. This device is also used for handling of connecting blades of short-circuiting devices for cabinets and low-voltage distribution panels.

The protective sleeve is intended to protect the operator's arm from the thermal effect of the electric arc flash that may occur accidentally during inserting or extracting fuses. The protective sleeve is made of leather.

The total length of the device is of approx. 390 mm.

Product code	Protective sleeve type	Outer appearence	Colour	Leather thickness	Test voltage
MMPS/1-MPR	leather	split	natural grey	2-2,5 mm	5000 V/1min.







#### Mechanical locks - heavy duty / light duty version

Code: see the table

**Mechanical locks** - heavy duty / light duty version - are used in particular against the unauthorised access of persons in substations or in the power installations inside the cabinets. Given their constructive shape, locks are devices that provide mechanical lock-out of access in the area of live power installations. Locks are operated with a special universal key that fits all lock models (they cannot be operated by any type of hand-made key). Locks can be assembled on the metallic doors inside the substations or in cabinets, on their metallic cover and thus cannot be subject to vandalism or destruction.

**Mechanical locks - heavy duty** versions are manufactured in two constructive versions, by the mechanical monobloc machining of the body (steel or brass - explosion-proof version with the same characteristics and dimensions as the steel versions (BIT 90/BIF 65)).

**Mechanical locks - steel plate** version are made of steel plates in two constructive versions, with two dimensions of sizes of the housings, the mobile items being of similar construction in both versions (BIT 85T/BIF 60T).



Mechanical locks - heavy duty version BIT 90/ BIF 65





Mechanical locks - light duty version BIT 85T / BIF 60T

Code	BIT 90	1	BIT 85T	BIF 65	1	BIF 60T
Recommended place of use	Steel doors in tra	ansforn	ner substations	Steel co	vers in	cabinets
Opening operation  From the outside - by the insertion and push of the special key From the inside - by the operation of buttons on the locking elements (key remove						
Closing operation By the removal of the special key from the lock						
Minimum dimensions of the locking socket (mm) 28 x 12						
Stroke of locking elements (mm)	24 18		18			
Dimensions (mm)	60 x 90 x 28	/	55 x 85 x 28	60 x 65 x 28	/	55 x 60 x 28



#### Work area fencing system

Code: PEAD - 20

The work area fencing system is a mobile equipment intended to separate and enclose the work area, in order to warn upon the existence of this working area and to prevent the free access of unauthorised persons in this area. It can be used in any circumstance that requires the separation of the working area (power stations and lines, streets, etc.)

The working area fencing system consists of:

- ▶ Set of delineator posts (usually 10 pieces)-code P2283.
- ▶ Red textile tape-code P2383,
- ▶ Transport cart (optional)-code P2284.
- ▶ Carrying case (optional)-code A6965.

**The delineator posts** are made of plastic, provided with a base support that can be filled with water or sand to provide better stability for the assembly. The pillars are aprox. 1 m high and consist of white and red alternative modules for better visibility. The weight of an empty support pillar is of approx. 0.6 kg.

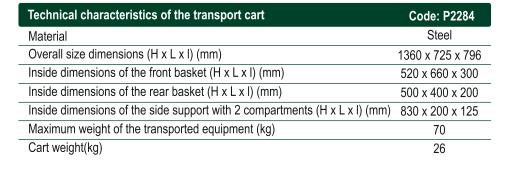
**The textile tape** is manufactured in the shape of a drum, made of corrosion-proof steel and includes red textile tape with a length of 50 m and of 40/50 mm. The weight of a rewinder is of approx. 2 kg.

**The transport cart** is made of powder-coated items, provided with large without any tubes in order to allow handling on rugged terrain.

The transport cart can be used both for transportation of the work area fencing system and for other protective equipment (short-circuiting devices, personal protective devices, insulating sticks), being recommended for use in HV/MV transformer substations.

**The carrying case** is made of polyplan with good wear resistance and waterproof properties. On the inside, the carrying case is provided with a metallic formwork that provides proper stiffness during transportation.

On the outside, the carrying case is provided with a 3-side zip fastener for easy access and effective storage of system components inside the carrying case.



Technical characteristics of the carrying case	Code: A6965
Overall size dimensions (H x L x I) (mm)	340 x1150 x 290
Carrying case weight without equipment (kg)	1,7













#### **Insulating shutter**

Code: PEAD - 20

The **insulating shutter** is a protective equipment for use in indoor power substations of a maximum rated voltage of 20 kV in order to prevent the accidental closing of the disconnecting switches.

The insulating shutter is applied by placing it between the fixed part of the switch and the mobile part in the open position.

Depending on the switch's disconnector's position, an insulating stick PMU 20-1-B/ba or PMU 20-1-B/baS is used for the application of the shutter.

The insulating shutter is made of polypropylene, provided with a support arm made of a 600 mm insulating tube.

The support arm is provided with a foldable bayonet coupling system in order to allow the fastening of the shutter in the stick. The coupling system allows the fastening of the shutter in various inclinations towards the axis of the stick.

Technical characteristics	
Maximum operating voltage (kV c.a.)	20
Test voltage U <sub>inc</sub> /3min (kV)	50
Permitted leakage current (mA)	max. 1,5
Total shutter dimension without arm (mm)	710 x 500 x 150
Total shutter dimension with arm* (mm)	710 x 1235 x 150
Operating temperature range (°C)	- 25+55
Weight (kg)	3,5





#### Insulating sleeve

Code: P 2297

**Insulating sleeves** are protective equipment used during works on LV electrical panels  $(U_n \le 1 \text{ kV})$ . Insulating sleeves are recommended for the electrical insulation of live sockets and High Rupturing Capacity (HRC) fuses in electrical panels, in order to avoid the accidental contact with the installation in the proximity of the work area.

Insulating sleeves are made of red-tinted transparent polycarbonate, which provides appropriate elasticity combined with mechanical resilience and excellent dielectric rigidity.

Their constructive shape allows fixing in any of the HRC fuse sockets size 0, 1, 2, 3.

Technical characteristics	
Maximum operating voltage (V)	1000
Dielectric rigidity - test voltage (V/3min)	5000
Dielectric rigidity - withstand voltage (V)	10000
Thickness(mm)	1,5 ± 0,5
Operating temperature range (°C)	-25+55
Weight (gr)	120









#### Insulating blades and plugs

**Technical characteristics** 

Test voltage (V/1 min c.a.)

Maximum operating voltage (V c.a.)

Operating temperature range (°C)

Code: see table

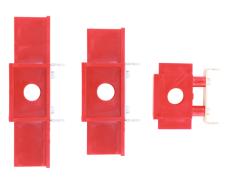
**Insulating blades** are insulating protective devices installed in fuse sockets in cabinets and distribution boxes of low voltage power installations for the electrical separation of the installation.

**Insulating blades for HRC fuse sockets** are made of red polycarbonate, in three dimensions, depending on the fuse socket and are provided with metallic fixing lamella that allows the coupling to protective devices for the handling of HRC fuses.

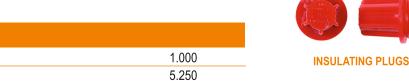
**Insulating plugs** are made of red polycarbonate in two constructive dimensions, depending on the fuse socket type.

By the temporary replacement of fuses, insulating blades allow the **OPEN** position locking of power circuits, thus preventing the accidental occurrence of voltage at the work site.

This device is marked with "DO NOT CONNECT - WORK IN PROGRESS".



INSULATING BLADES FOR HRC FUSE SOCKETS



-25...+55

Code	Fuse type	Fuse socket type
P 2344000	Insulating blades for HRC fuse sockets	NH 00
P 240000	Insulating blades for HRC fuse sockets	NH 0, 1, 2, 3
P 2401000	Insulating blades for HRC fuse sockets	PK 1 XL
P 279000	Insulating plugs	25 A / E 27
P 280000	Insulating plugs	63 A / E 33

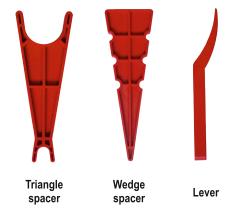


#### Insulated wedges for LV ABC cables

Code: see table

**Insulated wedges** are recommended for works on LV ABC cables (twisted in bunch) and are designed to separate the insulated conductors from the twisted bundle and maintain the distance between them, without damaging their insulation.

There are 3 types of wedges made of insulating material: lever, triangle spacer and wedge spacer. Given its constructive shape, the insulating lever can be used for the separation of one of the conductors in the bundle. In case the worker wants to keep a single conductor spaced, it is recommended to use the triangle spacer, and in case each conductor of the bunch shall be kept separated, the worker must use the wedge spacer.



Code	PD 090	PD 091	PD 092
Туре	Triangle spacer	Wedge spacer	Lever
Dimensions (mm)	75 x 200 x 15	80 x 250 x 15	30 x 190 x 15
Weight (gr)	95	146	33



#### Insulating flexible cover for bare conductors and LV insulators

Code: see table

**Insulating flexible covers** are protective devices recommended for the temporary insulation of bare conductors of LV OHL ( $U_n \le 1~\text{kV}$ ), **in dry weather**, during live working. The insulating covers could be used also for covering the insulators disposed on the brackets of the concrete or metal poles where insulators must be covered.

Insulating flexible covers can also be used during live working in LV panels, by setting them horizontally on the bars located between the rows of HRC fuse sockets. The insulating flexible covers are manufactured from yellow plasticized PVC, resistant to UV radiations and delivered in various lengths, together with insulating plastic pliers.

Product code	Length (cm)	Weigth (kg)	Number of plastic pliers	Thickness (mm)
TE - 075 - 0*	75	0,7	3	$2,5 \pm 0,5$
TE - 150 - 0	150	1,4	4	$2,5 \pm 0,5$
TE - 200 - 0	200	1,9	6	$2,5 \pm 0,5$
TE - 250 - 0	250	2,4	6	$2,5 \pm 0,5$
TE - 300 - 0	300	2,8	8	$2,5 \pm 0,5$

Technical characteristics	
Maximum operating voltage (V)	1000
Dielectric rigidity - test voltage (V/3min)	5000
Dielectric rigidity - withstand voltage (V)	10000
Oil resistance	Category H
Very low temperature resistance (-40 °C)	Category C
Very high temperature resistance (+70 °C)	Category W











#### Insulating end caps

Operating temperature range (°C)

Size: see table

**Insulating end caps** are protective equipment used for works in LV power installations ( $U_n \le 1 \text{ kV}$ ), for the temporary coverage of bare ends of electrical conductors, in order to avoid accidental contact in case of live works or to avoid the occurrence of short-circuits between phases or earthing.

Manufactured from insulating and flexible material, given their profile, each model of insulating end caps allows the application and fixing on the conductors ends, with various diameters, 5 sizes of insulating end caps that can be applied on electrical conductors with sections between 105 and 240 mm<sup>2</sup>.



-25 ... +55

Insulating end cap	Length	Conductor	section
	(mm)	min (mm²)	max (mm²)
Size 0	45	1,5	6
Size 1	60	8	10
Size 2	80	16	50
Size 3	100	70	120
Size 4	120	150	240







#### Connecting blade for fuse sockets of HRC fuses

Code: SH-MPR

**Recommended**: live works in LV cabinets and distribution boxes provided with sockets sizes 1, 2, 3 to maintain the continuity of electrical circuits.

**Application**: manual, using a fuse handle for HRC fuses, by the insertion of the connecting knife in the socket where the fuse had been extracted.

#### Components:

- Body made of red polycarbonate 1 piece
- Blade made of copper alloy 1 piece
- Fixing clamp made of stainless-steel plate which allows the connection of the clamp to a fuse handle with protective sleeve for the handling of high rupturing capacity fuses 1 piece

**Related equipment**: extractor with protective sleeve for the handling HRC fuses.

Technical characteristics	
Nominal current (A)	250
Weight (kg)	0,32



#### Shunt for LV overhead lines with bare conductors

Code: SH-LJT

**Intended use:** live works on LV overhead lives with bare conductors, in order to maintain the continuity of power circuits.

Application: from height.

By hanging the self-tightening clamp on the conductor and pulling down the clamp.

#### Components:

- self-tightening clamps 2 pieces
- connection cable 1 piece

Technical characteristics	
Nominal operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	max. 1
Cable section (mm²)	25
Permanent current I (A)	100
Cable length I, (m)	at request
Protection length of the electrically insulating rod (m)	0,35
Overhead conductor diameter (mm)	5 - 16
Overhead conductor section (mm²)	25 - 120



**Insulating sticks** are protective devices designed and manufactured to prevent contact with live conductive parts which become live accidentally and to provide the minimum approach distance towards live parts during operations in indoor or outdoor power installations. If, in case of low voltage installations, there isn't a minimum approach distance and only the direct contact with live elements is forbidden, in medium and high voltage installations the minimum approach distance is currently established by power distribution and transmission companies (provided by internal regulations) and varies depending on the nominal voltage of the installation and the type of installation.

The nominal voltage of the installation represents the operating voltage of the insulating sticks (Un).

Insulating sticks consist of insulating tubes made of Glass Reinforced Plastic (GRP), provided at the working end with:

- parts that allow the operation of some of the installation elements (typically hook-shaped);
- coupling systems that allow the attachment of other protection devices

The most common **coupling systems** found on the Romanian market are:

- "Hexagon 12" socket system (typically made of plastic and found mainly in telescopic sticks), and
- "RO bayonet" socket system (made of metallic items, found mainly in modular sticks used for the application of short-circuiting devices provided with tightening clamps on the busbar by means of a screw).

Apart from these two systems, sticks can be provided, **upon the client's express demand**, with:

- "DIN bayonet" socket coupling system (made of metallic items),
- "Universal" coupling system (sunrise, made of metal or plastic).



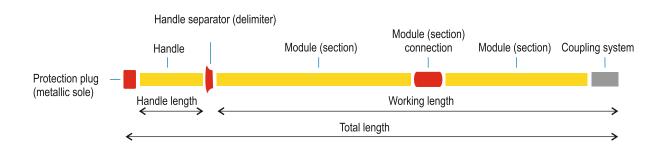
All insulating stick are provided with a **handle separator** to indicate that during the use of the stick, the operator's hand must be placed exclusively on the **handle area**. This limiter typically consists of a plastic ring or, in special cases, of a label. The vast majority of sticks are provided in the end area of the handle with a **shock protection plug**.

Sticks that must be handled / extended vertically, without being lifted from the ground, are provided with a **metallic sole** to improve stability during operation, the sole being pushed on the ground by the operator's foot.

Upon the client's express demand, particular stick types can be provided with **extension pieces made of Glass Reinforced Plastic (GRP)** tubes to increase the stick handle length.

#### Sticks have the following **dimensional characteristics**:

- -total length of the stick measured between the two extremities, in the circumstances that all stick modules are interconnected or all sections of the telescopic stick are extended to the maximum
- -working length of the stick measured by the extremity that includes the coupling system or the handling piece (work head) to the handle separator (as above). This working length must be higher than or equal to the approach distance specified in the regulations in force.
- -handle length measured from the handle separator ring to th other extremity of the stick (insulating plug), practically the length of the area touchable by the operator's hands.
- **-transport length** measured in the circumstances that the stick modules are disconnected or the sections of the telescopic stick are folded into transport position.
- -module / section diameter outer diameters of tubes.
- -weight stick weight without transport casing.



#### **OVERVIEW**

**Insulating sticks** are manufactured in multiple constructive versions:

- modular, multipurpose (from multiple connecting elements (modules));
- -telescopic, multipurpose (with multiple extensible sections);
- -special design (engineered for a particular application).

**Multipurpose modular insulating sticks (PMU or PMP)** consist of one or more elements (modules) that can be connected to each other to obtain a complete equipment and are provided with "**RO bayonet**" socket coupling system which allows the attachment of other protection devices, adaptors or accessories (optionally, they can be provided with other coupling systems, according to the client's request).

- "RO bayonet" coupling system can be adjusted into two positions:
- "fixed" when the adjustment nut blocks the coupling system on the same axis with the stick axis, and
- "articulated" when the fixing nut is loosened and allows the coupling system to be arranged in a position inclined in any direction, by max. 6° from the stick axis.

The connection system between the stick modules consists of plastic parts, with good mechanical properties and shock resistance.

Modular PMU sticks can be used in indoor or outdoor power installations only in **dry conditions - operating temperature range : -25....+55** °C Modular PMP sticks can be used in indoor or outdoor power installations in **dry and wet conditions - operating temperature range : -25....+55** °C



**Multipurpose telescopic insulating sticks (PTU)** are manufactured from two or more tubular sections (of various diameters) which can be extended or folded in locked position and are provided with "**hexagon 12**" coupling system which allows the coupling of other protection devices, adaptors or accessories (optionally, they can be provided with other coupling systems, depending on the client's request).

The stick is fastened in its operating position by the extension of sections (from the smallest diameter to the largest diameter) and locking of their position by means of spring-loaded push-buttons.

The attachment of the voltage detector or of a different equipment in the hexagonal seat coupling system is ratched in position, and they are detached by pushing the button.

In order to prevent damage or locking of push-buttons drives, on long telescopic sticks (6 - 9 meters) the button area is covered with a semi-transparent elastic sleeve, thus preventing the entering of dust, sand or water in this area. These elastic sleeves provide the sticks with better resistence to shocks generated by the stick falling on the ground.

PTU telescopic sticks can be used in indoor or outdoor power installations in dry conditions - operating temperature range: -25....+55 °C.



**Specialised insulating sticks** are sticks designed to perform in safety conditions a single operation, being provided at the working end with various hook-shaped parts (usually metallic).

This class includes:

- sticks for the handling of disconnectors (PSU type),
- sticks for the handling of cables (PCU type)
- sticks for the operation of electrical equipment (PAE type)
- sticks for the rescue of injured persons (rescue sticks with hook).

Specialised sticks can be used in indoor or outdoor power installations, in dry conditions - operating temperature range: -25....+55 °C.

Depending on the field of use, insulating sticks are manufactured according to the provisions of SR EN 61230; SR EN 61235; SR EN 50508. In order to allow the use of sticks for various purposes, they can be accompanied by a series of other equipment, adaptors and accessories.

**Adapters** are devices that connect the coupling system at the end of sticks and other equipment used for works / operations on medium and high voltage outdoor power installations.

Accessories are devices used in conjunction with insulating sticks to perform various works / operations in power installations.

**The main applications** that require the use of insulating sticks are the following:

- -applying and dismounting of phase clamps of short-circuiting switches
- -applying and dismounting of insulating shutters
- -applying and dismounting of hooks / anchoring devices for work at height
- -handling of switches (disconnectors)
- -handling of live cables
- -cut-off of power connections in case of emergency
- -checking of presence / absence of voltage with a voltage detector
- -checking of phase load (current measurement) using tong test ammeters
- -checking of the phase correspondence using homopolar phase indicator
- -applying of fault indicators on live overhead lines
- -detachment of a person subject to arc flash from the live power installation of contact and rescue outside the hazard area to provide first aid
- -discharge of capacitive loads using an appropriate set of fuses
- -removal of various objects fallen on live power leads
- -deforestation in the proximity of live power installations
- -cleaning of conductors, bars or insulators of live power installations, using various types of brushes or other devices.

Insulating sticks must be used in the installations and their intended purposes, specified in the operating instructions of sticks.

Insulating sticks are delivered packed in waterproof bags.



## Multipurpose modular insulating sticks

SR EN 61230 SR I

**SR EN 61235** 



Code: PMU-U<sub>n</sub>-n-B/ba - use in dry conditions

Modular insulating sticks PMU type consist of one or more elements (modules) that can be connected to obtain a complete equipment.

Modular insulating sticks are provided, according to certification tests, with **"RO bayonet"** socket coupling system, which can be adjusted in two positions: fixed or articulated (when a 5-6° inclination is allowed for the coupling system towards to the stick axis). Upon the client's request, sticks can be provided with other coupling systems ("hexagon 12", "universal", etc.).

These sticks are recommended for the applying of phase clamps of short-circuiting devices on flat bars in indoor installations, on round conductors in outdoor substations and on medium or high-voltage overhead conductors .

Modular insulating sticks include insulating tubes made of Glass Reinforced Plastic (GRP) with 42 mm diameter.



Insulating stick code	Operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	Test voltage U <sub>inc</sub> (kV)	Number of modules	Total length L, (m)	Handle length L <sub>m</sub> (m)	Working length L <sub>u</sub> (m)	Transport length L <sub>tr</sub> (m)	Weight (kg)
PMU-20-1-B/ba	20	60	1	1,31	0,38	0,92	1,31	0,92
PMU-20-1-B/baS	20	60	1	1,74	0,80	0,92	1,74	1,10
PMU-110-2-B/ba	110	190	2	2,55	0,80	1,74	1,45	1,90
PMU-220-2-B/ba	220	380	2	3,80	1,10	2,68	2,10	2,70
PMU-400-3-B/ba	400	695	3	5,04	1,10	3,93	2,10	3,77

## Multipurpose modular insulating sticks

SR EN 61230 SR EN 61235 CST

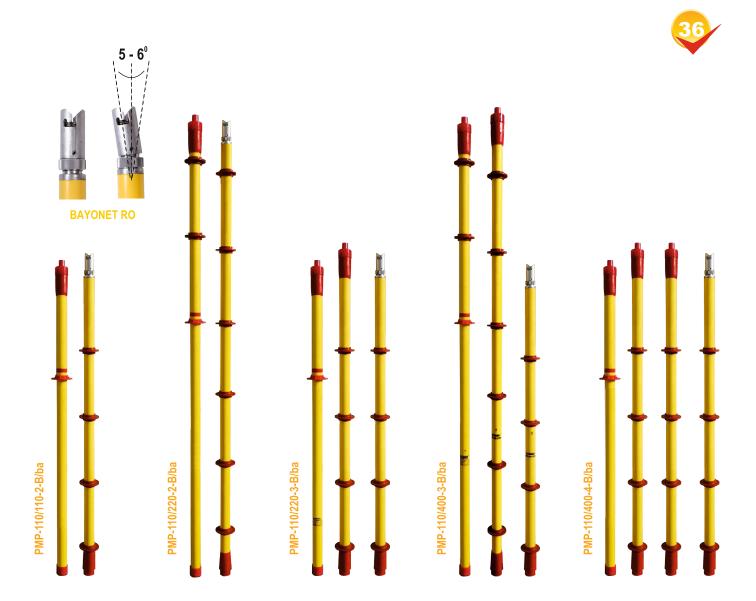
#### Cod: PMP-110/U<sub>n</sub>-n-B/ba - use in dry and wet conditions

Modular insulating sticks PMP type consist of one or more elements (modules) that can be connected to obtain a complete equipment.

Modular insulating sticks are provided, according to certification tests, with "RO bayonet" socket coupling system, which can be adjusted in two positions: fixed or articulated (when a 5-6° inclination is allowed for the coupling system towards to the stick axis). Upon the client's request, sticks can be provided with other coupling systems ("hexagon 12", "universal", etc.).

These sticks are recommended for the applying of phase clamps of short-circuiting devices on flat bars in indoor installations, on round conductors in outdoor substations and on medium or high-voltage overhead conductors, both in **dry** conditions and in **wet conditions**, **but only up to 110 kV**.

Modular insulating sticks include insulating tubes made of Glass Reinforced Plastic (GRP) with 42 mm diameter.



Insulating stick code	Operating voltage in wet conditions $U_{_{n}}\left( kV\right)$	Operating voltage in dry conditions U <sub>n</sub> (kV)	Test voltage wet / dry cond. U <sub>inc</sub> (kV)	No. modules	Total length L, (m)	Handle length L <sub>m</sub> (m)	Working length L <sub>u</sub> (m)	Transport length L <sub>tr</sub> (m)	Weight (kg)
PMP-110/110-2-B/	ba 110	110	190 / 190	2	2,55	0,80	1,74	1,40	2,10
PMP-110/220-2-B/	ba 110	220	190 / 380	2	3,79	1,10	2,68	2,00	3,00
PMP-110/220-3-B/	ba 110	220	190 / 380	3	3,79	1,10	2,68	1,40	3,10
PMP-110/400-3-B/	ba 110	400	190 / 695	3	5,04	1,10	3,92	2,00	4,25
PMP-110/400-4-B/	ba 110	400	190 / 695	4	5,04	1,10	3,92	1,40	4,35

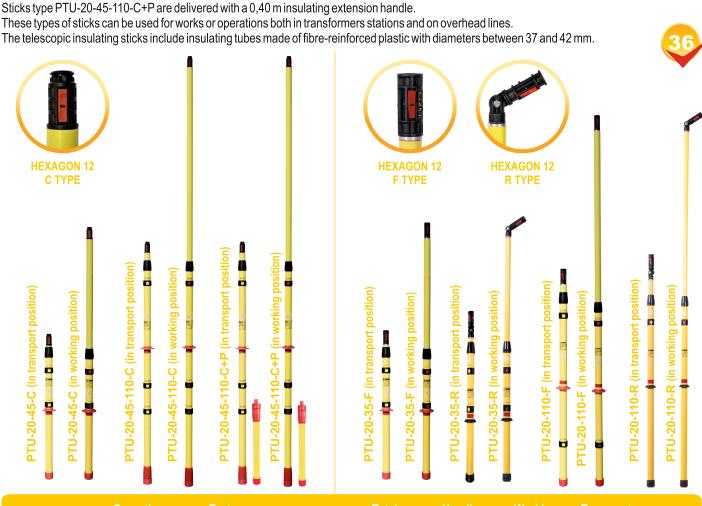
#### Multipurpose telescopic insulating sticks - PTU type

SR EN 61230 SR EN 61235 CST

Code: PTU-U<sub>n</sub>-C / PTU-U<sub>n</sub>-F / PTU-U<sub>n</sub>-R

**Telescopic insulating sticks (PTU)** are made of two tubular elements (of various diameters) which can be extended or folded in an undetachable manner.

Telescopic insulating sticks are provided, according to certification tests, with a "hexagon 12" coupling system - type C, F or R - which allows the coupling of other protective devices, adapters or accessories. Upon the customer's demand, sticks can be provided with other coupling systems ("RO bayonet", "universal", etc.).



								_
Insulating stick code	Operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	Test voltage U <sub>inc</sub> (kV)	No. of sections	Total length L,(m)	Handle length L <sub>m</sub> (m)	Working length L <sub>u</sub> (m)	Transport length (m)	Weight (kg)
PTU-20-45-C	20 45	60 135	2	1,31 1,47	0,33	0,98 1,14	0,89	1,10
PTU-20-45-110-C	20 45 110	60 135 190	2	1,79 1,95 2,57	0,83	0,98 1,14 1,76	1,43	1,60
PTU-20-45-110-C+F	20	60 135 190	2+1	2,22 2,38 3,00	1,23	0,98 1,14 1,76	1,49	1,70 + 0,60
PTU-20-35-F	20 35	60 105	2	1,26 1,46	0,41	0,85 1,05	0,88	0,90
PTU-20-35-R	20 35	60 105	2	1,32 1,52	0,41	0,91 1,11	0,92	0,96
PTU-20-110-F	20 110	60 190	2	1,41 2,13	0,56	0,85 1,57	1,27	1,25
PTU-20-110-R	20 110	60 190	2	1,47 2,19	0,56	0,91 1,63	1,33	1,31

#### Multipurpose telescopic insulating sticks - PTU-AS type

SR EN 61230 SR EN 61235 CST

Code: PTU-AS-U<sub>n</sub>-n-C

The telescopic insulating stick PTU-AS-400-4-C type has a total length up to 6 m and is made of 4 undetachable sections.

The telescopic insulating stick PTU-AS-400-6-C type has a total length up to 9 m and is made of 6 undetachable sections.

The insulating sticks are equipped with a fixed "hexagon 12" F type coupling system and at the other end have a foldable metallic foot in order to facilitate the stability of the stick on the ground. The worker must position the stick in upright position and fix the foot pedal on the ground by stepping on the pedal during the entire operation.

These types of insulating sticks can be used at operations both in substations and overhead lines, where the working height does not exceed the length of the insulating stick.

It is recommended the use of the telescopic insulating stick PTU-AS-400-6-C type in all types of ground works on medium voltage overhead lines.

The insulating stick may be used to apply the phase clamps of the earthing devices, to check the absence of voltage or to make anchoring points using different types of anchoring devices.

The locking of the stick in the working position is achieved by extending the sections (from the smallest in diameter to the larger ones) and locking their positions by means of spring-operated push-buttons. To prevent damage to or blocking of push-button actuations on long-length telescopic poles, the button area is covered with a semi-transparent elastic sleeve preventing penetration of dust, sand or water into the area and a safer operation of the worker when extending / retracting the modules. These elastic sleeves provide also a much better resistance to the shocks that can be caused by the fall of the stick on the ground.

The telescopic insulating sticks include insulating tubes made of fibre-reinforced plastic with diameters between 23 and 59 mm.











Insulating stick code	Operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	Test voltage U <sub>inc</sub> (kV)	No. of sections	Total length L₁(m)	Handle length L <sub>m</sub> (m)	Working length L <sub>u</sub> (m)	Transport length (m)	Weight (kg)
	35-110	190	4 (base)+1	3,35	1,73	1,62		
PTU-AS-400-4-C	220	380	4 (base)+1+2	4,66	1,66	3,00	2,01	3,20
	400	695	4 (base)+1+2+3	6,00	1,58	4,42		
	35-110	190	6 (base)+1	3,49	1,87	1,62		
	220	380	6 (base)+1+2	4,80	1,80	3,00		
PTU-AS-400-6-C	400	695	6 (base)+1+2+3	6,15	1,73	4,42	2,15	5,60
	400	695	6 (base)+1+2+3+4	7,55	1,66	5,89		
	400	695	6 (base)+1+2+3+4+5	9,00	1,60	7,40		

#### Specialised insulating sticks

SR EN 61230 SR EN 61235 CST

Code: PSU-U<sub>n</sub>/PAE-U<sub>n</sub>
PCU-U<sub>n</sub>
PSU-35-C

Specialised insulating sticks are protective equipment to be used in medium voltage power installations in dry weather conditions. Specialised insulating sticks include insulating tubes made of Glass Reinforced Plastic (GRP), with range of diameters from 38 to 42 mm.

**Insulating sticks PSU-U**<sub>n</sub> **și PAE-U**<sub>n</sub> are recommended for the handling (closing and opening) of the switch disconnectors or for the operation of electrical equipment provided with rings or hanging sockets. These types of sticks are provided with a metallic handling head to operate electrical equipment, with a diameter of 10 mm and a length of 42 mm.

The selection of the stick type is made depending on the position of the electrical equipment to be operated and the installation voltage rating.

**PCU insulating sticks** are recommended for the handling of live cables. These types of sticks are provided with a hook-type metallic piece, with a **100** mm opening.

The rescue insulating stick type PSU is specialised for the rescue of electrocuted (injured) people and for the removal of electrical conductors or of various live metallic elements and fallen on the electrocuted person or in the proximity thereof. The stick is used in medium voltage power installations, in dry weather conditions. This type of stick is provided with an **insulated** hook-type metallic part, with a **380 mm opening**.



Insulating stick code	Operating voltage U, (kV)	Test voltage U <sub>inc</sub> (kV)	No. of sections	Total length L,(m)	Handle length L <sub>m</sub> (m)	Working length L <sub>u</sub> (m)	Transport length L₀ (m)	Weight (kg)
PSU-20	20	60	1	1,23	0,41	0,82	1,23	1,2
PSU-35	35	105	1	1,66	0,61	1,05	1,66	1,4
PAE-35	35	105	2	3,07	0,90	2,17	1,60	2,7
PCU-20	20	60	1	1,36	0,41	0,95	1,36	1,3
PCU-35	35	105	1	1,80	0,61	1,19	1,80	1,5
PSU-35-C	35	105	1	1,91	0,61	1,30	1,91	2

### **Ground-operated cutter of LV overhead electrical conductors**

The **ground-operated cutter** is used for the ground cutting of low voltage overhead electrical conductors in emergency situations.

The cutter includes the following components:

- a. cutting scissors actuated by a lever and pulley system (1 piece)
- b. telescopic insulating stick (1 piece)

The **cutting scissors** are designed to facilitate the cutting of the conductors from the ground. The cutting knives are made of high-alloy steel with great mechanical strength. In order to reduce the cutting force, the operating lever of the mobile knife is actuated from the ground with a rope, passed through a system of 2 pulleys.

The coupling system of the cutting scissors with the telescopic insulating stick is of "universal" (sunrise) type.

The **telescopic insulating stick** includes five insulating tubes made of GRP, according to the requirements of SR EN 61235:1999.

For the firm locking of modules in extended position, these are provided with square lock buttons, and the upper areas of the sections (provided with sockets for the lock buttons) are covered with elastic transparent sleeves, in order to increase the operating period of the stick.

The stick is provided with hinged sole in order to be positioned (maintained) on the ground during works and a metallic coupling system that allows an appropriate fixing of the cutting scissors.

It is not recommended to operate the scissors and handle the stick without supporting it on the ground.

Both the cutting scissors and the insulating stick are delivered in waterproof bags.

Technical characteristics		
Transport length - stick (m)	1,9	)
Maximum length extended stick (m)	7,5	5
Tubes diameter (mm)	max. 60	(± 1,5)
Cutting scissors length (m)	0,5	5
Maximum cutting height (m)	8	
Maximum diameter of cables that can be cut (m	nm) 25	) 
Types of conductors that can be cut	Aluminum (AAC type)	Steel - Al (ACSR type)
Maximum conductors diameters (mm)	22,5	9,6
Maximum conductors sections (mm²)	300	56,3 (ACSR 50/8)











#### **ADAPTORS AND ACCESSORIES**

#### Adaptors and accessories with "hexagon 12" coupling rod



Adaptors and accessories with "hexagon 12" coupling rod are elements that can be temporarily assembled in "hexagon 12" coupling systems socket of multipurpose telescopic insulating sticks PTU type to allow the attachment to the stick of various protective equipment (short-circuiting device clamps, voltage detectors, anchoring elements for work at height).

Adaptors and accessories can be manufactured from plastic or metal and are performed in the following constructive types:

- -ACMIT/C adaptor provided with "RO bayonet" articulated coupling socket
- -AR C-C adaptor provided with coupling system with foldable "hexagon 12" socket
- AF C-U adaptor provided with universal coupling system
- -AF C-DIN adaptor provided with coupling system "DIN bayonet" socket
- -ACAI/C adaptor provided with coupling system for "CROCHEVIT" self-locking anchorage hook
- -AF C-K adaptor provided with retractable hook (shot-gun system)
- CASC/C accessory provided with metallic hook
- -AC/DTTU-Tv adaptor for the coupling the Urban Transport Voltage Detector DTTU-Tv type



#### Adaptors with universal coupling system

**Adaptors with "universal" coupling system** are elements that can be temporarily assembled in universal coupling system of insulating sticks to allow the attachment to the stick of various equipment (short-circuiting device with clamps, voltage detectors, anchoring elements for work at height):

- -AF U-E adaptor provided with "RO bayonet" articulated coupling socket
- -AF U-DIN adaptor provided with "DIN bayonet" articulated coupling socket
- AF U-C adaptor provided with coupling system with "hexagon 12" socket
- -AF U-X adaptor provided with spring-loaded cardan joint for tubular end cups
- AF U-I adaptor provided with metallic ring
- -AF U-S adaptor provided with rod and hook for the operation of disconnectors



#### Adaptors and accessories with "RO bayonet" coupling rod



Adaptors and accessories with "RO bayonet" coupling rod are elements that can be assembled temporarily in "RO bayonet" foldable coupling systems of insulating sticks (PMU and PMP type) to allow attachment to the stick of various protective equipment (short-circuiting device clamps, voltage detectors, anchoring elements for work at height. Adaptors and accessories can be made of plastic or metal in the following constructive types:

- -AF E-C adaptor provided with coupling system with "hexagon 12" socket
- -AR E-C adaptor provided with coupling system with "hexagon 12" foldable socket
- AF E-U adaptor provided with universal coupling system
- -AF E-DIN adaptor provided with coupling system with "DIN bayonet" socket
- -AF E-K adaptor provided with metallic hook for short-circuiting device for Subway
- -AB/DTTU-Tv adaptor for the coupling of the Urban Transport Voltage Detector DTTU-Tv type













**Device for the handling of MV fuses** 

Code: P2459

The pliers for the remote handling of MV fuses (diameters between 35 - 90 mm) is a device that can be attached temporarily in the coupling system with "RO bayonet" socket of multipurpose connectable insulating sticks (PMU or PMP type).

The jaws of the device can be closed / opened by the rotation of the stick.





#### Tightening handle for phase clamps

Code: P249

The **tightening handle** is a device that can be used in special conditions for applying of short-circuiting clamps when, given the small space, workers cannot use insulating sticks appropriate to the installation voltage ( $U_{n_{max}} = 20 \text{ kV}$ ), situations specified in the internal work safety regulations of the users and to avoid their application by hand.

The tightening handle is provided with a "RO bayonet" socket coupling system which can be adjusted in two positions: fixed or articulated.

The handle is not (and does not replace) an insulating stick because it does not provide the protection distance between the operator and the power installation but it allows the installation of clamps on conductors without any hand contact.

The use of the tightening handle in activities that does not meet the conditions specified by the safety regulations in force exonerates the manufacturer from any responsibility.

Total length: 440 mm.



#### **OVERVIEW**



**Voltage detectors indicators / warning devices and detectors** are electronic equipment widely used as protective devices against electrical risks, their main purpose being to detect and indicate the presence of voltage in low, medium and high voltage installations.

**Voltage detectors** are devices intended to check the presence / absence of voltage (VLT) in all types of power installations. Detectors provide optical and acoustic indications of the presence of voltage in the inspected power installation. Voltage detectors are manufactured as per the provisions of SR EN 61243 and are in a permanent stand-by state, able to perform the VLT.

**Voltage detectors for low voltage power installations** are multipurpose (multi-testers) devices designed so that besides the detection and indication of voltage presence they can also check the sequence of phases in low voltage three-phase networks, inspection of continuity of a power circuit, detection of insulation defects or measurement of resistance values.

**Voltage detectors for medium and high voltage power installation** are specialised devices, useable in dry weather conditions or rainy weather conditions, for the safe performance of the inspection for the presence / absence of voltage (VLT) with insulating sticks appropriate to the installation and climate conditions.

This type of detectors also involves the test of the device functionality prior each use, and such test shall be performed by the push of a test button which will trigger the acoustic and optical indication of the detector, confirming that the supply battery is charged accordingly and that electronic circuits are in operating conditions.

Detectors for medium and high voltage are devices that must be checked both upon commissioning, and periodically at time periods regulated by the manufacturer.

Periodical inspections must be performed in special conditions, in laboratories accredited by the RENAR National Accreditation Body for such tests. **Note: Romind T&G owns a high-voltage test laboratory accredited by RENAR (Romanian Accreditation Association).** 

**Indicators and/or warning devices for the presence of voltage** are portable equipment or with fix mounting in the power installations for the following purposes:

- to warn the workers (with acoustic and visual signals) with regard to the proximity of a live installation;
- to warn the workers against the accidental penetration beyond the mobile protection enclosures of medium voltage indoor installations or electrical equipment;
- to prevent the access of workers in areas with electric shock hazard.





#### **Contact probes for LV multitesters**

Code: PA 01

**Contact probes, PA 01 type**, are used together with low voltage multitesters (bipolar detectors) for the remote and safe inspection of the presence/absence of voltage on **low voltage overhead lines** (with bare conductors) or in **indoor or outdoor (street level) distribution boxes**. These probes are made of insulating tubes provided at one end with the contact electrode and at the other end with the handle. The contact probes provide IP 20 protection class.

Given their shape, contact electrodes allow the hanging of the probes on overhead lines conductors and permanent hold of the detector in contact, throughout the entire work period, as long as the installation is de-energised.

Technical characteristics	
Maximum operating voltage (V)	1.000
Test voltage (V/1min)	6.000
Operating temperature range (°C)	-25+55
Probe length / handle diameter (mm)	1.165 / 30
Weight of a set of probes without / with bag (kg)	0,3 / 0,6

#### The **contact probes** are suitable for the following **LV multitesters**:

EazyVolt model	Basic / Pro LED / Pro LCD
Rated operating voltage	10÷690 V d.c. / 10÷690 V d.c. / 1÷1500 V d.c. 10÷690 V a.c. / 10÷690 V a.c. / 1÷1000 V a.c.
Resolution (V)	LED / LED / LCD
Frequency range	45 ÷ 65 Hz
Maximum duration of measurement (s)	30 / 30 / 30 < 690 V and 10 > 690 V
Homopolar phase detection	Optical & accoustic, for U > 100 V a.c.
Phase sequence indication in three-phase power networks	YES, for U > 100 V a.c.
Resistance measurement	NO / NO / YES - 0 ÷ 2 kΩ
Continuity check	Optical & acoustic: 0500 kΩ+50%
Frequency measurement	NO / NO / 1800 Hz ± 5%
Range of operating temperatures (°C)	-15+55
Protection level	IP 54 / IP 64 / IP 64
Overall size (mm)	221 x 61 x 27 / 280 x 74 x 34 / 280 x 74 x 34
Detector weight (including batteries) (kg)	0,155 / 0,220 / 0,220

Model	Profi III LED + / Profi III LCD +
Rated operating voltage	6 ÷ 1.400 V d.c. 6 ÷ 1.000 V a.c.
Resolution (V)	LED / LCD
Frequency range	16,66 ÷ 500 Hz
Maximum duration of measurement (s)	30
Homopolar phase detection	Optical, for U > 100 V a.c.
Phase sequence indication in three-phase power networks	YES, for U > 100 V a.c.
Resistance measurement	NO / YES $0 \div 2 \text{ k}\Omega$
Continuity check	Optical & acoustic < 200 k $\Omega$ / < 5 k $\Omega$ ; Optical: <200 k $\Omega$
Frequency measurement	NO / 16,66~500 Hz
Range of operating temperatures (°C)	-15+45
Protection level	IP 65
Overall size (mm)	300 x 75 x 20
Detector weight (including batteries) (k	g) 0,270





EazyVolt Basic





EazyVolt Pro LED EazyVolt Pro LCD



## **VOLTAGE PRESENCE INDICATORS / WARNING DEVICES AND DETECTORS**

#### **MEDIUM / HIGH VOLTAGE**



#### Voltage detectors - DETECT type - for MV power installations

Code: DETECT 3-10 kV / DETETC 6-20 kV / DETECT 10-36 kV

SR EN 61243-1+A1:2010



The new **DETECT** series of voltage detectors with **multi-sensor and microprocessor technology** is designed for checking the presence/absence of voltage by direct contact with conductive elements of indoor and outdoor medium voltage installations, in dry weather or wet weather conditions. This new series of MV detectors ensures **precise indications in conflicting electric field areas**. Voltage detectors are capacitive type according to **SR EN 61243-1:2006 + A1:2010**.

The voltage detectors are manufactured in three constructive versions for three different voltage ranges: 3-10 kV, 6-20 kV and 10-36 kV.

Voltage detectors – DETECT type – have housings made of red transparent polycarbonate, a material with excellent mechanical and dielectric properties. On the lower part, the housing is provided with an "universal" coupling system. In order to be used with the telescopic insulating sticks provided with "hexagon 12" socket coupling system, the voltage detector is supplied along with an hexagonal adapter.

**Optical indicators** (12 red LEDs, 1 green LED, 3 orange LEDs) as well as the acoustic signalling of the **buzzer** provide an extremely perceptible signalling in strong light and noisy environments. In order to ensure the best visibility of optical indicators, extremely bright red flashing LEDs are arranged on the **control panel** (4 LEDs) and **laterally, diametrically opposed, in the middle part of the housing** (2×4 LEDs). This positioning of red LEDs allows the observing the optical signalling both by the operator and another person standing sideways.

The **control panel** contains:

- test button for checking of electronic circuits:
- acoustic signalling buzzer;
- four red LEDs for checking the presence/absence of voltage by direct contact with conductive elements of indoor and outdoor MV installations
- three orange LEDs to indicate an malfunction of electronic circuits noticed during the checking or the battery discharge warning;
- one high luminosity green LED.

The DETECT type voltage detectors are calibrated on real voltage in our High Voltage Laboratory, by remote control and they are in a permanent "stand-by" state.

Prior and after each use, the voltage detectors **DETECT** type must be functionally tested by pressing the test button, as this check includes the test of the electronic circuits and the appropriate charging level of the battery. The "**ready for operation**" **period of detector is signaled** by the **green LED**, **for two minutes**. During this period of time an automatic self-checking being performed.

After the performing of the operational test, the voltage detector fixed on the appropriate insulating stick is brought closer to the conductor to be checked until the detector's electrode gets in contact with checked conductor. If the conductor is **live**, the detector will indicate the **presence of voltage by red flashing lights** and **acoustic intermittent signalling**.

**DETECT 3-10 kV** 

 $3 \div 10$ 

-25 ...+55

9 V type 6LR61

Ø 60 x 245

Ø 60 x 303

0.365

YES

For store and transport, the voltage detectors DETECT type are packed in an shock protective casing.





**DETECT 6-20 kV** 

6 ÷ 20

-25 ...+55

9 V type 6LR61

Ø 60 x 245

Ø 60 x 303

0.365

YES

I		
	DETECT 10-36 kV	
	10 ÷ 36	
	-25+55	
	9 V type 6LR61	
	Ø 60 x 245	
	Ø 60 x 303	
	0,365	

YES

**Detector type** 

Rated operating voltage (kV)

Supply - alkaline battery

Usable in wet weather

Operating temperature range (°C)

Detector weight with battery (kg)

Overall size - without contact electrode (mm)

Overall size - with contact electrode (mm)



#### **Voltage detectors - DETECT type - for HV power installations**

SR EN 61243-1+A1:2010



Code: DETECT 36-110 kV

The new **DETECT** series of voltage detectors with multi-sensor and microprocessor technology is designed for checking the presence/absence of voltage by direct contact with conductive elements of indoor and outdoor medium voltage installations, in dry weather or wet weather conditions. This new series of HV detectors ensures precise indications in conflicting electric field areas. Voltage detectors are capacitive type according to SR EN 61243-1:2006 + A1:2010.

The voltage detectors are manufactured for the voltage range 36-110 kV.

Voltage detectors – DETECT type – have housings made of red transparent polycarbonate, a material with excellent mechanical and dielectric properties. On the lower part, the housing is provided with an "universal" coupling system. In order to be used with the telescopic insulating sticks provided with "hexagon 12" socket coupling system, the voltage detector is supplied along with an hexagonal adapter.

Optical indicators (12 red LEDs, 1 green LED, 3 orange LEDs) as well as the acoustic signalling of the buzzer provide an extremely perceptible signalling in strong light and noisy environments. In order to ensure the best visibility of optical indicators, extremely bright red flashing LEDs are arranged on the control panel (4 LEDs) and laterally, diametrically opposed, in the middle part of the housing (2×4 LEDs). This positioning of red LEDs allows the observing the optical signalling both by the operator and another person standing sideways.

#### The **control panel** contains:

- test button for checking of electronic circuits:
- acoustic signalling buzzer;
- four red LEDs for checking the presence/absence of voltage by direct contact with conductive elements of indoor and outdoor HV installations
- three orange LEDs to indicate an malfunction of electronic circuits noticed during the checking or the battery discharge warning;
- one high luminosity green LED.

The DETECT type voltage detectors are calibrated on real voltage in our High Voltage Laboratory, by remote control and they are in a permanent "stand-by" state.

Prior and after each use, the voltage detectors DETECT type must be functionally tested by pressing the test button, as this check includes the test of the electronic circuits and the appropriate charging level of the battery. The "ready for operation" period of detector is signaled by the green **LED**, **for two minutes**. During this period of time an automatic self-checking being performed.

After the performing of the operational test, the voltage detector fixed on the appropriate insulating stick is brought closer to the conductor to be checked until the detector's electrode gets in contact with checked conductor. If the conductor is live, the detector will indicate the presence of voltage by red flashing lights and acoustic intermittent signalling.

For store and transport, the voltage detectors DETECT type are packed in an shock protective casing.



Detector type	DETECT 36-110 kV
Rated operating voltage (kV)	36 ÷ 110
Operating temperature range (°C)	-25+55
Supply - alkaline battery	9 V type 6LR61
Overall size - without contact electrode (mm)	Ø 60 x 245
Overall size - without contact electrode (mm)	Ø 60 x 480
Detector weight with battery (kg)	0,425
Usable in wet weather	YES





#### **VOLTAGE PRESENCE INDICATORS / WARNING DEVICES AND DETECTORS**

#### **MEDIUM / HIGH VOLTAGE**



#### Voltage detectors - DTCIER/P type - for MV power installations



Code: DTCIER 6-20 kV / DTCIER/P 6-35 kV

The **DTCIER 6-20 kV voltage detector** is designed for the inspection of the presence/absence of voltage by direct contact with elements of **medium voltage** indoor and outdoor power installations, in **dry weather conditions**.

The **DTCIER/P 6-35 kV detector** is designed for the inspection of the presence/absence of voltage by direct contact with elements of **medium voltage** indoor and outdoor power installations, in **dry or wet weather conditions**.

Voltage detectors – **DTCIER/P** type – have housings made of red transparent polycarbonate, a material with excellent mechanical and dielectric properties.

On the lower part, the detector is completed with an "hexagon 12" rod, allowing its connection with an appropriate telescopic insulating sticks provided with hexagonal coupling system.

Voltage detectors – DTCIER/P type – are in a permanent "stand-by" state.

#### The **control panel** contains:

- test button for checking the electronic circuit;
- acoustic signalling buzzer;
- four bright red LEDs;
- one high luminosity green LED.

Prior and after each use, voltage detectors **DTCIER/P** type must be functionally tested by pressing the test button, as this check includes the test of the electronic circuits and the appropriate charging level of the battery.

The "ready for operation" period of detector is signaled by the green LED, for two minutes.

After performing the operational test, the detector attached to an appropriate insulating stick is brought closer to the conductor until the detector's electrode gets in contact with checked conductor.

If the conductive element is **live**, the detector will indicate this by **bright red flashing signals** and high intensity **acoustic intermittent signals** (more than 90 dB (A)), both perceptible in unfavorable environmental conditions: noisy area and strong light.

For store and transport, the voltage detector is packed in plastic box.









DETAIL OPTICAL SIGNALLING



DTCIER 6-20 kV



DTCIER/P 6-35 kV

Detector type	DTCIER 6-20 kV	DTCIER/P 6-35 kV
Rated operating voltage (kV)	6 ÷ 20	6 ÷ 35
Operating temperature range (°C)	-25+55	-25+55
Supply	9 V alkaline battery type 6LR61	
Overall size - without contact electrode (mm)	Ø 78 x 150	Ø 78 x 150
Overall size - with contact electrode (mm)	Ø 78 x 225	Ø 78 x 225
Detector weight with battery (kg)	0,370	0,370



#### Voltage detectors - DTCIER/P type - for HV power installations

SR EN 61243-1

Code: DTCIER/P 110 kV / DTCIER/P 220-400 kV

The DTCIER/P 110 kV and DTCIER/P 220-400 kV voltage detectors are designed for the inspection of the presence/absence of voltage by direct contact with elements of indoor and outdoor <u>high voltage</u> power installations, in dry or wet weather conditions.

Voltage detectors – **DTCIER/P** type – have housings made of red transparent polycarbonate, a material with excellent mechanical and dielectric properties.

On the lower part, the detector is completed with an "hexagon 12" rod, allowing its connection with an appropriate telescopic insulating sticks provided with hexagonal coupling system.

Voltage detectors – DTCIER/P type – are in a permanent "stand-by" state.

The control panel contains:

- test button for checking the electronic circuit;
- acoustic signalling buzzer;
- four bright red LEDs;
- one high luminosity green LED.

Prior and after each use, voltage detectors **DTCIER/P** type must be functionally tested by pressing the test button, as this check includes the test of the electronic circuits and the appropriate charging level of the battery.

The "ready for operation" period of detector is signaled by the green LED, for two minutes.

After performing the operational test, the detector attached to an appropriate insulating stick is brought closer to the conductor until the detector's electrode gets in contact with checked conductor.

If the conductive element is **live**, the detector will indicate this by **bright red flashing signals** and high intensity **acoustic intermittent signals** (more than 90 dB (A)), both perceptible in unfavorable environmental conditions: noisy area and strong light.

For store and transport, the voltage detector is packed in plastic box.







DETAIL OPTICAL SIGNALLING







**DTCIER/P 220-400 kV** 

Detector type	DTCIER/P 110 kV	DTCIER/P 220-400 kV	
Rated operating voltage (kV)	110	220 ÷ 400	
Operating temperature range (°C)	-25+55	-25+55	
Supply	9 V alkaline b	9 V alkaline battery type 6LR61	
Overall size - without contact electrode (mr	n) Ø 78 x 165	Ø 78 x 165	
Overall size - with contact electrode (mm)	Ø 78 x 380	Ø 78 x 380	
Detector weight with battery (kg)	0,530	0,530	



#### **OVERVIEW**



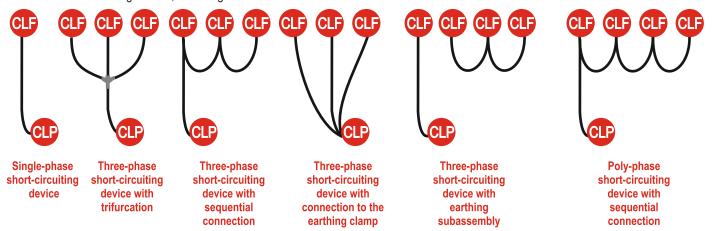
**Mobile earthing and short-circuiting devices** (currently referred to as "**short-circuiting devices**") represent protective equipment used for temporary earthing and short-circuiting of conductors of a power installation.

The use of short-circuiting devices represents the main preventive protection measure for professionals against an accidental commissioning or possible voltage occurance during maintenance operations in the working area.

The installation of short-circuiting devices in installations must be performed by professional operators, in the following sequence of operations:

- a) Earthing of the short-circuiting device by the fastening of the earthing clamp (CLP) or of the crimped lug of the earthing cable to the artificial / natural earth grounding of the power installation or to the mobile earthing rod, previously grounded;
- b) Checking the absence of voltage on each conductor to be earthed / short-circuited, using a voltage detector;
- c) Installation of the phase clamps (CLF) of the short-circuiting device, which allow a good connection between the phase conductor and the earth. Depending on the type of the short-circuiting device and the voltage of the power installation where the short-circuiting device is applied, the installation of the phase clamps on the conductors must be performed using insulating sticks / handles specially designed for this operation.

Short-circuiting devices are made in accordance with the provisions of SR EN 61230 standard, in various constructive configurations: **single-phase**, **three-phase** or **poly-phase** and can be installed both in indoor and outdoor power installations. Short-circuiting and earthing cables will be connected in various configurations, according to the needs.



The central junction of three-phase short-circuiting devices can be made in two constructive variants: with an insulated central socket with a heat-shrinkable tube or with a connecting block covered by an insulating material housing, which allows the inspection of the junctions.



The short-circuiting and earthing cables of the short-circuiting device are manufactured from highly flexible multi-core copper wire, class VI according to SR EN 60228, protected with a transparent insulating layer, directly extruded on the multi-core wire, according to SR EN 6113.

Phase clamps (CLF) and earthing clamps (CLP) are designed and manufactured in a wide range of constructive shapes so that they can be applied on the various shapes of conductors of the low, medium and high voltage installations and to provide the mechanical strength required for the successful handling of an incident determined by the accidental occurrence of voltage in the power installation. Even if it may seem less important, the correct selection of phase and earthing clamps assures improved ergonomic conditions and, at the same time, complete electrical safety.

Phase and earthing clamps are fastened on the installation conducts or on the earth bars by various methods:

- Screw fastening (where the conductor is firmly fastened between the clamp body and the mobile jaw driven by a screw, sometimes after a prefastening of the clamp on the conductor). The fastening torque of the clamp on the conductor is ensured by the manual clamping torque of the driving screw
- Elastic fastening (where the conductor is clamped between the clamp body and the mobile jaw driven by a spring or by elastic systems). In such conditions, the fastening force of the clamp on the conductor is assured by the spring's characteristics.
- Fastening by shape and weight (self-locking). The fastening force of the clamp on the conductor is assured upon the weight of the phase clamp earthing conductor assembly. In case of phase clamps or earthing clamps with fastening screw, these can be provided with various terminal ends in order to allow the connection of the clamp to other devices or manual handling.









The **screw fastening phase clamp** is provided mainly with **"RO bayonet"** terminal ends, which can be easily connected to and disconnected from the **"RO bayonet"** coupling systems of insulating sticks.

The **earthing clamps** - given that they are applied manually on the earthing bar or other similar items - are usually provided with screw with sliding "cross rod".

Other optional shapes of the screw terminal ends can be provided, such as: "eye" (for installation with shotgun hot-stick), "DIN bayonet" (a system similar to "RO bayonet" but with different dimensions), "hexagon 12" (in order to be operated with an insulating stick provided with a hexagonal coupling system), "insulated handle" (for manual operation).



The screw fastening phase clamps can be "classic" or "automatic". The "classic" screw clamps have a simple drive screw that provides the movement of the mobile jaw and the fastening of the clamp on the conductor.

The "automatic" screw clamps include a system of levers and springs allows the automated movement of the mobile jaw when the clamp get in contact with the installation's conductor, a movement that provides the pre-fastening of the clamp on the conductor. Subsequently to that stage, the clamp must be firmly tightened on the conductor, acting the screw and locking of the mobile jaw's position.

**Elastic fastening** or **self-locking clamps** can be classified in the category of "**automatic**" clamps, once the clamp is connected/pushed on the conductor, and the conductor remains fastened between the mobile jaw and the body of the clamp.

Depending on the type of the power installation and the shape of conductors / bus bars, phase clamps are designed - as shape and size - to allow their quick and safe application on:

- Bare conductors of low / medium / high voltage overhead lines,
- Bus bars or parts with rectangular section,
- Cylindrical bars or parts with round section,
- Spherical pieces (Ball studs) of various dimensions,
- Conductors of various forms (universal clamps),
- Terminal parts of various forms / destinations.

The **earthing clamps (CLP)** perform the direct connection of short-circuiting devices to natural / artificial earth grounding of the power installation or to the mobile earthing rod. The earthing clamps are manufactured in various shapes and dimensions depending on the value of the rated short-circuit current to be provided by the installation of the short-circuiting device.

The earthing clamps are installed directly by hand on the earthing element.

They can be "classic" or they can be provided with "scraping jaw". By their installation and fastening, earthing clamps with scraping jaw remove the layers of oxides, impurities and protective paint, assuring appropriate contact resistance.

Also, the category of earthing clamps includes the special clamps applicable on railway tracks.

Short-circuiting devices can be packed to store and transport in:

- Waterproof fabric bags of various sizes;
- Plastic cases:
- Painted metal boxes.



# PHASE CLAMPS FOR RECTANGULAR SECTION CONDUCTORS: FLAT BARS, PACKETS OF BARS OR FLAT PROFILES OF VARIOUS THICKNESSES

The classic phase clamp for rectangular section conductors (C) is a screw-fastening clamp allowing the tightening of conductor between the clamp's body and its mobile jaw. The tightening force is provided by the clamping torque of the clamp's driving screw. Both the clamp body and the jaw are aluminium alloy die cast items. The driving screw has a "RO bayonet" end which allows easy coupling and detachment of the clamp from the "RO bayonet" coupling systems of insulating sticks. The dismounting of the clamp from the conductor is obtained through mobile jaw's lowering, followed by the detachment of the clamp from the conductor.

The automatic phase clamp for rectangular section conductors (CA) is also a screw-operated fastening clamp, the conductor being tightened between the clamp's body and its mobile jaw. Additionally, this type of clamp is provided with a system of levers and springs that allows the automatic closing of the clamp's jaw upon the contact of levers with the conductor (pre-fastening of the clamp on the conductor). Subsequently to this phase, which provides much easier handling the clamp, the fixing of the clamp must be completed through the tightening of the driving screw to the proper torque specification. Similar to the classic clamp, the automatic clamp includes two aluminium alloy cast items and a driving screw provided with a "RO bayonet" end. The automatic phase clamps for rectangular section conductors are recommended to be fixed on rectangular section conductors in vertical or slanting position.

The **dismounting of the clamp from the conductor** is similar to the one used by the classic clamp, more exactly the screw is unscrewed, the jaw is lowered until there is sufficient space to detach the clamp from the flat bar.





# PHASE CLAMPS FOR ROUND SECTION CONDUCTORS: MULTI-CORE FLEXIBLE CONDUCTORS, RIGID BARS, T-TYPE FIXED POINTS

The classic reduced phase clamp for round section conductors (Cr) has a profile which facilitate its hanging on conductor horizontally positioned or slightly inclined towards the ground. The reduced classic clamp is a clamp with screw fastening, where the conductor is firmly fastened between the clamp's body and the mobile jaw driven by screw.

The **tightening force** is provided by the clamping torque of the clamp's driving screw. Both the clamp body and the mobile jaw are aluminium alloy die cast items. The driving screw has a "**RO bayonet**" end which allows easy coupling and detachment of the clamp from the "**RO bayonet**" coupling systems of insulating sticks.

In order to reduce the operator's effort, the tightening of the driving screw is relieved by the presence of a compression spring which allow an easy movement of the mobile jaw.

The clamp is **detached from the conductor** by the simple opening of the clamp (by unscrewing the driving screw, the mobile jaw is lowered), followed by the lifting of the clamp from the conductor.

The automatic phase clamp for round section conductors (CA) is also a screw-operated fastening clamp, the conductor being tightened between the clamp's body and its mobile jaw. Additionally, this type of clamp is provided with a system of levers and springs that allows the automatic closing of the clamp's jaw upon the contact of levers with the conductor (pre-fastening of the clamp on the conductor). Subsequently to this phase, which provides much easier handling the clamp, the fixing of the clamp must be completed through the tightening of the driving screw to the proper torque specification. Similar to the classic clamp, the automatic clamp includes two aluminium alloy cast items and a driving screw provided with a "RO bayonet" end.

The **dismounting of the clamp from the conductor** is similar to the one used by the classic clamp, more exactly the screw is unscrewed, the jaw is lowered until there is sufficient space to lift the clamp from the round conductor.







# LIGHTWEIGHT UNIVERSAL CLASSIC PHASE CLAMPS, FOR CONDUCTORS OF VARIOUS SHAPES

**Lightweight Universal Classic Phase Clamps (CCRU, CCNU and CCTU type)** can be applied on a wide variety of conductor bars of rectangular or cylindrical section and on spherical pieces (Ball studs) of 20 / 25 mm diameter.

There are three clamp sizes: the Lightweight Universal Classic Reduced Clamp (CCRU), Lightweight Universal Classic Normal Clamp (CCNU) and Lightweight Universal Transversal Clamp (CCTU). The clamps are applied on the conductor by attaching / hanging on the conductor bar / piece.

The clamps are screw-fastening clamps, allowing the tightening of conductor bar or piece between the clamp's body and the mobile jaw. The tightening force is provided by the clamping torque of the clamp's driving screw. Both the clamp body and the jaw are aluminium alloy die cast items. The clamp's driving screw has usually a "RO bayonet" end, but other ends are available: "hexagon 12", "DIN bayonet", insulated handle or sliding cross rod. Having small dimensions and lightweight construction, these clamps are recommended for use in low voltage power installations and in other power installations where the spaces between the conductor bars are extremely small or where the application of the clamp is made from a small distance.

The **dismounting** of the clamp from the conductor is similar for all types of screw-fastening clamps, more exactly the driving screw is unscrewed, the mobile jaw is lowered until there is sufficient space to detach the clamp from the conductor bar / piece.









#### UNIVERSAL PHASE CLAMPS FOR CONDUCTORS OF VARIOUS SHAPES

The **Universal Classic Phase Clamp (CCU)** is a screw-fastening clamp, which can be applied on a wide range of rectangular or cylindrical section conductor bars, "T" fixed points and on spherical pieces (Ball studs) with 30 mm diameters.

It is a robust clamp, with a body made of extruded aluminium profile and excellent shock resistance. The clamp driving screw is provided with a "RO bayonet" end, a termination which allows its easy coupling and uncoupling of the clamp from the "RO bayonet" coupling systems of insulating sticks. The clamp's body has a slanting profile which facilitates its hanging on conductor horizontally positioned or slightly inclined towards the ground.

The construction and shape of **CCU** clamp is similar to the **Classic Reduced Phase Clamp (Cr)** but it also provides the possibility of slanting application, by side attachment, on flat conductor bars vertically positioned, as well as the possibility to be applied with spherical pieces (Ball studs).

The clamp is **detached** from the conductor by the simple opening of the clamp (by unscrewing the driving screw, the mobile jaw is lowered), followed by the lifting of the clamp from the conductor.

The **Universal Automatic Phase Clamp (CAU)** is the automatic version of the CCU clamp, as the shape, dimensions and construction of the main components of the clamp (body, jaw and screw) are similar. Like CCU clamp, the CAU clamp has a large opening which allows its application on a wide range of rectangular or cylindrical section conductors, "T" fixed points and spherical pieces (ball studs) 30 mm diameter. The driving screw of the clamp is provided with a "RO bayonet" end.

Unlike the classic CCU clamp, the CAU clamp is provided with a system of levers and springs that allows the automatic closing of the clamp's jaw upon the contact of levers with the conductor (pre-fastening of the clamp on the conductor). Subsequently to this phase, which provides much easier handling of the clamp, the fixing of the clamp must be completed through the tightening of the driving screw to the proper torque specification.

The **dismounting** of the clamp from the conductor is similar for all types of screw-fastening clamps, more exactly the driving screw is unscrewed, the mobile jaw is lowered until there is sufficient space to detach the clamp from the conductor bar/piece.

The **Universal Automatic Rapid Phase Clamp (CARU)** represents an improved version of the automatic CAU clamp, having a similar shape, a similar construction and similarly wide applicability. Additionally, the automatic CARU clamp provides – in the application stage – besides the preattachment of the clamp upon the contact with the conductor, also an extremely quick fastening of the clamp on the conductor.

Similarly, the **dismounting** of the CARU clamp is a quick procedure, in most situations a single complete rotation of the clamp's driving screw is enough to allow the detachment of the clamp from the conductor.









#### PHASE CLAMPS FOR RAILWAYS POWER INSTALLATIONS

The Classic Reduced Clamp for contact wire of the railways power installation (CrTf) is a screw-fastening clamp, similar with the Classic Reduced Phase Clamp (Cr), having a similar shape and construction. In order to be used in the railways power installations, the CrTf clamp has a mobile jaw driving by a screw, which provides an appropriate tightening of the clamp on the special profile of the contact wire. This clamp is provided with a discharge electrode for remaining or induced electric charges which frequently appear in this type of installations. The driving screw has a "RO bayonet" end which allows easy coupling and detachment of the clamp from the "RO bayonet" coupling systems of insulating sticks.

The Special Clamp for the Third Rail of the subway power system has a copper-aluminium cast body and it is provided with a driving screw with an eye type end to allow the handling of the clamp with the insulating stick provided with a hook type adapter. The clamp body is provided with a hole that allows its placement or detachment of the clamp form the third rail using same devices (insulating stick + hook–type adapter).



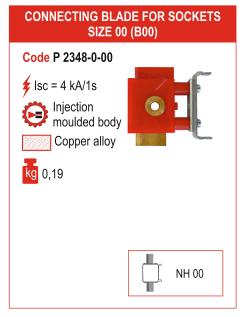


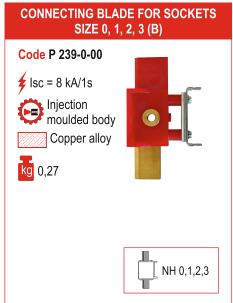
# CONNECTING BLADES FOR SOCKETS OF HIGH RUPTURING CAPACITY (HRC) FUSES

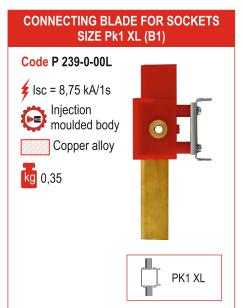
Connecting blades for sockets of high rupturing capacity (HRC) fuses are manufactured in 3 dimensional versions adapted to various socket sizes for HRC fuses of LV power installations.

The blades have a **plastic body** (polycarbonate) which includes a **brass blade** connected with fittings to the copper terminal from the end of the phase cable of short-circuiting devices.

Connecting blades are also provided with a metallic lamella which allows their handling using the HRC fuse extractor (provided with arm protective sleeve) – code **MMPS/1-MPR** or other models of insulating devices which allow the same type of handling.









#### PHASE CLAMPS FOR BARE CONDUCTORS OF OVERHEAD LINES

**Phase clamps for bare conductors of overhead lines** are manufactured in multiple constructive versions adapted to work conditions. Each type of clamp has a simple design, lightweight and easy to apply on conductors even its application is done from the ground or from height.

In order to allow easy mounting and dismounting, phase clamps for overhead lines are clamps with **elastic tightening** or by **means of shape and weight (self-locking)**, avoiding the screw tightening completely, which would require longer mounting / dismounting time and which creates difficulties in the re-connection of the stick to the clamp for the dismounting operation. If the phase clamps must be handled using a detachable insulating stick, the clamps are provided with simple and highly effective coupling systems to provide automatic disconnection of the clamp from the stick once applied on the overhead line conductor and dismounting rings to allow the hanging followed by safe detachment of the clamp from the conductor in the dismounting phase.

Phase clamps for bare conductors of overhead lines have their bodies and jaws made of aluminium alloy cast items. Some of them are provided with springs of various sizes in order to provide tightening forces adapted to short-circuiting currents which must be assured.

#### PHASE CLAMPS FOR BARE CONDUCTORS OF LV OVERHEAD LINES



#### PHASE CLAMPS FOR BARE CONDUCTORS OF LV AND MV OVERHEAD LINES









## EARTHING CLAMPS

#### **EARTHING CLAMPS OF CLASSIC CONSTRUCTION**

**Earthing clamps (CLPR-16 and CLPN-30)** currently used as components of short-circuiting devices are manufactured in two dimensional versions depending on the value of the rated short-circuit current that must be ensured using a short-circuiting device and the size of the earthed element where they will be mounted.

The clamps perform the earthing of the short-circuiting devices, by their application and fixing on metallic element known as part of or connected to the earthing installation of an enclosure or at the ground plate of an outdoor installation or on the mobile earthing rods of the short-circuiting devices.

The earthing clamps **must be applied on clean surfaces**, without any traces of paint or oxides. The body and the mobile jaw of earthing clamps are **copper-aluminium alloy die cast items**.

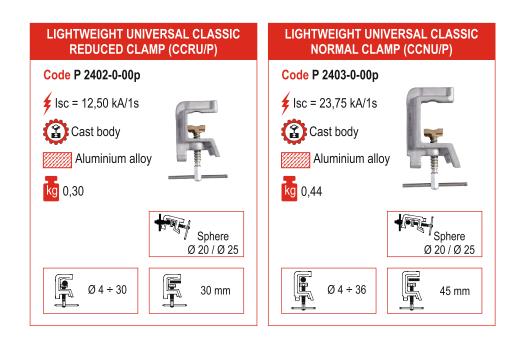
The tightening system, manually operated, consists of the driving screw (made of steel, protected against corrosion by zinc coating) and the mobile jaw.



#### LIGHTWEIGHT UNIVERSAL CLASSIC EARTHING CLAMPS

**Lightweight Universal Classic Earthing Clamps (CCRU/B** or **P** and **CCNU/B** or **P**) are clamps derived from the Lightweight Universal Classic Clamps (**CCRU** and **CCNU**) by adding an **insulated handle (B)** or a **sliding cross rod (P)** on the driving screw of the clamps.

These clamps can replace successfully clamps **CLPR-16** or **CLPN-30** in the standard structure of mobile short-circuiting devices.





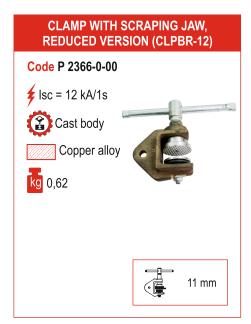
#### **EARTHING CLAMPS WITH SCRAPING JAW (MILLING EARTHING LATHE)**

Earthing clamps with scraping jaw (milling earthing lathe) (CLPBR-12 and CLPBR-16) are versions derived from the standard models or earthing clamps.

These special earthing clamps are provided with **profiled jaws** so that to allow the removal of layers of oxides, impurities and protective paint from the elements where they will be mounted, simultaneously with the tightening of the clamp, the ultimate goal of this operation for getting an appropriate contact resistance.

These clamp models are recommended for use on short-circuiting devices known to be applied in installations where ground plates include painted or rusted metallic elements. The most familiar examples of such circumstances are lattice poles for high voltage lines or on the painted bars of ground straps existing in power stations.

The body of earthing clamps is a copper-aluminium alloy cast item. The scraping jaw, the elastic elements of the pressing system and the driving screw are made of steel, zinc-coated against corrosion.

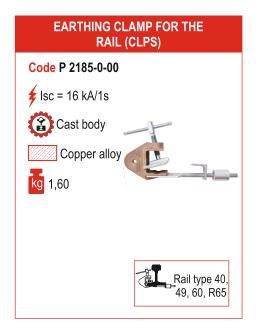




#### EARTHING CLAMP FOR CONNECTION TO THE RAIL

The **earthing clamp for connection to the rail (CLPS)** is a manually-operated clamp derived from the earthing clamp CLPN-30, built so that it allows its application on the base of the rolling track rails of railway installations.

Given its special application method, the clamp does not cover the rolling track, allowing the use of the rail. This clamp is provided with a special **mobile jaw** actuated by a screw and an adjustable locking system so that it can be fixed on the various shapes of rail.





# Universal poly-phase short-circuiting device for LV overhead lines (Aerial Bundle Cables (ABC) and bare conductors)

Code: Msp - 1 - nxS<sub>1</sub>/I<sub>1</sub> - S<sub>1</sub>/I<sub>2</sub> - O/F/p

Application: from height

Aerial Bundle Cables (ABC) provided with COT 10-95 A (ROMANIA) voltage connectors: use the short-circuiting subassembly, the earthing subassembly and the mobile earthing rod.

Aerial Bundle Cables (ABC) provided with DPS (ROMANIA) voltage connectors: use the shortcircuiting subassembly, in whose plugs are mounted the coupling adaptors to DPS connectors (from the kit), the earthing subassembly and the mobile earthing rod.

Overhead lines with bare conductors: use the self-tightening clamps with insulating stick coupled to the plugs of the short-circuiting device, the earthing subassembly and the mobile earthing rod.

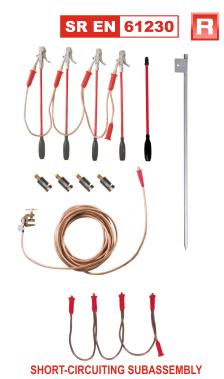
#### Components:

- Short-circuiting subassembly provided with:
- ➤ Coupling plug for voltage connectors type COT 10-95 A "n" = 4...7 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3...6 pieces
- ▶ Connection cable to the earthing subassembly provided with socket plug 1 piece
- Earthing subassembly provided with:
- ▶ Coupling plug for the connection to the short-circuiting subassembly 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Set of self-tightening clamps with insulating stick for bare LV overhead lines -"n" = 4...7
- Set of coupling adaptors to DPS connectors\* (see NOTE) -"n" = 4...7 pieces
- Insulating extension stick 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Packing: waterproof bag

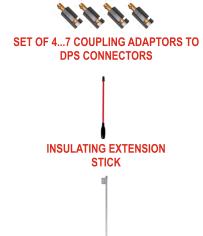
	Technical characteristics			
	Rated operating voltage U <sub>n</sub> (kV)		max. 1	
	Short-circuiting and earthing cable cross-section $S_{\scriptscriptstyle f},S_{\scriptscriptstyle p}(mm^2)$	16	25	35
	Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6	8
	Shock (peak) nominal current for $t = 0.02 \text{ s } I_{sd}$ (kA)	8	12	16
ľ	Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	6,9	9,2
	Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s (kA)	9,2	13,8	18,4
	Power factor (according to SR EN 61230)		2	
	Short-circuiting cable length I <sub>f</sub> (m)		max. 1	
	Earthing cable length I₅(m)		max. 15	
	Number of self-tightening clamps / adaptors for DPS connectors		max. 7	
	Protection length of the insulating stick (m)		0,35	
	Total protection length of the stick, with insulating extension stick (m)		0,84	
	Conductor diameter where the phase clamp can be applied (mm)		5 ÷ 16	
	Conductor cross-section where the phase clamp can be applied (mm	1 <sup>2</sup> )	25 ÷ 120	
	Type of connectors where the short-circuiting device can be	COT	10-95 A (Romin	,

assembled (in power networks with ABC conductors)









DPS\* (Eximprod)

<sup>\*</sup> NOTE: nominal short-circuit current for t=1 s - max. 6 kA

# LOW VOLTAGE OVERHEAD LINES



# Poly-phase short-circuiting device for LV overhead lines with bare conductors - applied from height

**SR EN 61230** 



Code: Msp - 1 - nxS, /I, - S,/I, - O/p

**Application**: from height - by hanging the self-tightening clamp to the conductor followed by the pulling down of the clamp.

#### Components:

- Short-circuiting subassembly provided with:
- ▶ Self-tightening clamp with insulating stick "n" = 4 ... 7 pieces
- ▶ Short-circuiting cable -3...6 pieces
- ▶ Connection cable to the earthing subassembly provided with socket plug -1 piece
- Earthing subassembly consisting of:
- ▶ Coupling plug for the connection to the short-circuiting subassembly 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Insulating extension stick 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Packing: waterproof bag

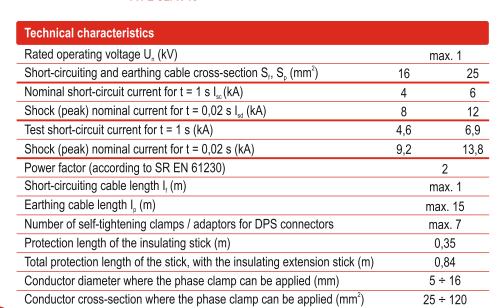




EARTHING CLAMP TYPE CLPR-16



**MOBILE EARTHING ROD** 





SELF-TIGHTENING CLAMP WITH INSULATING STICK





# Poly-phase short-circuiting device for LV overhead lines with bare conductors

- applied from the ground

**SR EN 61230** 



Code: Msp - CAA - U - nxS<sub>f</sub>/I <sub>f</sub>- S<sub>n</sub>/I<sub>n</sub> - O/p

**Application:** from the ground, with a telescopic insulating stick of 9 m extended length, PTU-AS-400-6-C type (see page 13), in the following sequence of operations:

- 1. Using the earthing subassembly, one conductor of the line is earthed,
- 2. Using the short-circuiting subassemblies, the phase and null conductors are short-circuited, starting with the conductor earthed in the previous operation.

**Application**: by hanging the automatic self-locking clamp (**CAA**) on the conductor, followed by pulling down the clamp.



- Short-circuiting subassembly for 3 conductors provided with:
- ▶ Automatic self-locking clamp (CAA) 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 2 pieces
- Short-circuiting subassembly for 2 conductors provided with:
- ▶ Automatic self-locking clamp (CAA) 2 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 1 piece
- Earthing subassembly provided with:
- ▶ Automatic self-locking clamp (CAA) 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Clamp applicator (PAS/C) 1 piece
- Removal fork (CDAU/C) 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Packing: waterproof bag



SHORT-CIRCUITING SUBASSEMBLY FOR 3 CONDUCTORS



SHORT-CIRCUITING SUBASSEMBLY FOR 2 CONDUCTORS



**EARTHING SUBASSEMBLY** 



CLAMP APPLICATOR (PAS/C)



**REMOVAL FORK (CDAU/C)** 

#### Configurations available depending on the number of OHL conductors

Number of OHL conductors	Subassembly for 3 conductors	Subassembly for 2 conductors	Subassembly for earthing
4	1	1	1
5	2	0	1
6	2	1	1
7	3	0	1

Technical characteristics			
Rated operating voltage U <sub>n</sub> (kV)		max. 1	
Short-circuiting and earthing cable cross-section S <sub>r</sub> , S <sub>p</sub> (mm <sup>2</sup> )	16	25	35
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	20
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	9,2
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	23
Power factor (according to SR EN 61230)		2,5	
Short-circuiting cable length I, (m)		max. 4	
Earthing cable length I, (m)	max. 17,5		5
Conductor diameter where the phase clamp can be applied (mm)		5 ÷ 32	

# **LOW VOLTAGE OVERHEAD LINES**

# Poly-phase short-circuiting device for LV Aerial Bundle Cables (ABC)

Code: Msp - T - 1 -  $nxS_{f}/0.7 - S_{o}/I_{o} - F/p$ 

**Application**: from height - by direct connection (or by means of adaptors) of the short-circuiting device subassembly plugs to the sockets of the voltage connectors permanently mounted on ABC conductors.

#### Components:

- Short-circuting subassembly consisting of:
- ► Coupling plug for COT 10-95 A (ROMANIA) voltage connectors "n" = 4...7 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3...6 pieces
- ▶ Connecting cable to the earthing subassembly 1 piece
- Earthing subassembly consisting of:
- ▶ Coupling plug for connection to the short-circuiting subassembly 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece
- Set of coupling adaptors to DPS\* (ROMANIA) connectors (see NOTE) "n" 4...7 pieces

Packing: waterproof bag





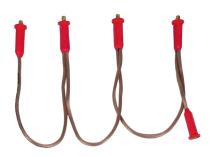
**ADAPTORS SET** 

Technical characteristics			
Rated operating voltage U <sub>n</sub> (kV)		max. 1	
Short-circuiting and earthing cable cross-section S <sub>r</sub> , S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)*	4	6	8
Shock (peak) nominal current for $t = 0.02 \text{ s } I_{sd}$ (kA)	8	12	16
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	6,9	9,2
Shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	9,2	13,8	18,4
Power factor (according to SR EN 61230)		2	
Short-circuiting cable length I, (m)		max. 1	
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m)		max. 15	
Number of coupling plugs to ABC conductors		max. 7	

<sup>\*</sup> NOTE = for DPS connectors, adaptors provide nominal short-circuit current for t=1 s - max. 6 kA







SHORT-CIRCUITING SUBASSEMBLY



**EARTHING SUBASSEMBLY** 



# LOW VOLTAGE CABINETS, SUBSTATIONS AND DISTRIBUTION BOXES

# Short-circuiting for LV cabinets, substations and distribution boxes provided with HRC fuses

Code: Msp - 1 - Sp/lp - B00/p (single-phase)
Msp - 1 - 3xSf/lf - Sp/lp - B00/p (three-phase)
Msp - 1 - 3xSf/lf - Sp/lp - B/p (three-phase)
Msp - 1 - 3xSf/lf - Sp/lp - B/p (three-phase)

Msp - 1 - Sp/lp - B1/p (single-phase) Msp - 1 - 3xSf/lf - Sp/lp - B1/p (three-phase)

**Application**: manually, using a fuse extractor with protective sleeve for HRC (high rupture capacity) fuses **MMPS/1-MPR type**.

# Constructive types: single-phase or three-phase

## Types of connecting blades - 3 size versions:

- ✓ Connecting blade code B00 for sockets size 00
- ✓ Connecting blade code B for sockets size 0, 1, 2, 3
- → Connecting blade code B1 for sockets type PK 1 XL-1kV

#### Components:

- Single-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Connecting blade 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Three-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Connecting blade 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3 pieces
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece

#### Related products:

- Fuse extractor with protective sleeve for HRC (high rupture capacity) fuses **MMPS/1-MPR type** (see page 1)

#### Packing: waterproof bag







CONNECTING BLADE FOR SOCKETS CONNECTING BLADE FOR SOCKETS SIZE 00 (B00) SIZE 0, 1, 2, 3 (B)

CONNECTING BLADE FOR SOCKETS SIZE PK1 XL - 1KV (B1)

Technical characteristics	
Nominal operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	max. 1
Power factor (according to SR EN 61230)	2,5
Short-circuiting cable length I, (m) - three-phase short-circuiting device	max. 1,2
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m) - three-phase short-circuiting device	max. 5,5
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m) - single-phase short-circuiting device	max. 6,7





#### SINGLE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE



THREE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE

Technical characteristics	Short-circuiting devices for sockets size 00 (B00)			rcuiting dev ts size 0, 1,			cuiting dev - 1kV (B1) s	
Short-circuiting and earthing cable cross-section $S_{\mbox{\tiny f}},S_{\mbox{\tiny p}}$	mm²) 16		16	25	35	16	25	35
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4		3,5	6,25	8	4	6,25	8,75
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10		8,75	15,63	20	10	15,63	21,9
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6		4	7,2	9,2	4,6	7,2	10,06
Test (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5		10	17,97	23	11,5	17,97	25,16

# LOW VOLTAGE CABINETS, SUBSTATIONS AND DISTRIBUTION BOXES



# Single-phase / three-phase short-circuiting devices

- lightweight universal phase clamp with insulated handle - type CCRU/B or CCNU/B

Code: Msp - CCRU/B -  $S_p/I_p$  - S/O/P/p Msp - CCRU/B -  $3xS_r/I_r$  -  $S_p/I_p$  - S/P/p Msp - CCNU/B -  $3xS_r/I_r$  -  $S_p/I_p$  - S/P/p

**Application**: by mounting the clamp on the conductor / bar, followed by the tightening of the driving screw of the clamp with insulated handle.

Constructive types: single-phase or three-phase

#### Types of phase-clamps:

- ✓ Lightweight universal classic reduced clamp with insulated handle (CCRU/B)
- ✓ Lightweight universal classic normal clamp with insulated handle (CCNU/B)

#### Components:

- Single-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Three-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3 pieces
- ▶ Earthing cable 1 pieces
- ▶ Earthing clamp 1 piece

Packing: waterproof bag



**SR EN 61230** 

SINGLE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE



THREE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE

Phase clamp type		CCRU/B o	r CCNU/B		CC	NU/B
Rated operating voltage U <sub>n</sub> (kV)		max	ι. 1		ma	ax. 1
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95
Nominal short-circuit current for t = 1 s l₅ (kA)	4	6,25	8,75	12,5	17,5	23,75
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	43,75	59,38
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	20,13	27,31
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	50,31	68,3
Power factor (according to SR EN 61230)				2,5		

Phase clamp type	Lightweight universal classic reduced clamp (CCRU/B)	Lightweight universal classic normal clamp (CCNU/B)
Short-circuiting cable length I, (m) - three-phase short-circuiting device	max. 2,5	max. 2,5
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m) - single-phase / three-phase short-circuiting device	max. 10 / max. 7,5	max. 10 / max. 7,5
Thickness of the flat bar where the phase clamp can be connected <b>g</b> (mm)	max. 30	max. 45
Diameter of the sphere-type coupling piece Sf (mm)	20 / 25	20 / 25
Diameter of the conductor where the phase clamp can be attached <b>øD</b> (mm)	4 ÷ 30	4 ÷ 36







# Three-phase short-circuiting device for MV overhead lines

- application from the ground - self-locking clamp

Code: Msp - N - AS - 3x35/10 - O/p

**SR EN 61230** 

**SR EN 61235** 



Intended use: MV overhead line conductors placed maximum 10,5 m from the ground

**Application**: from the ground, by hanging the self-locking clamps mounted at the end of metallic telescopic sticks on overhead conductors, using the insulating stick of the short-circuiting devi

Benefits: easy to be assembled and applied by a single user.

#### Components:

- Metallic telescopic stick with self-locking clamp 3 pieces
- Insulating stick with two modules 1 piece
- Metallic drum for the transportation of earthing cables 1 piece
- Earthing cable, I=10 m; S=35 mm<sup>2</sup> 3 pieces
- Earthing clamp 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

### Packing: waterproof bag

**Tips**: the absence of voltage on overhead conductors is checked using the subassembly consisting of the self-locking clamp - metallic telescopic stick, with a medium voltage detector fixed in the special part at the end of the insulating stick, consisting of two modules. The voltage detector is not included in the product set.





**SELF-LOCKING CLAMP** 



COUPLING DETAIL OF THE INSULATING STICK AND THE METALLIC STICK



DETAIL OF THE DETECTOR FIXING IN THE SPECIAL PART AT THE END OF THE INSULATING STICK

Technical characteristics	
Earthing cable cross-section / length (mm²/m)	35 / 10
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	8
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	20
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	9,2
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	23
Power factor (according to SR EN 61230)	2,5
Length of the telescopic metallic stick - folded / extended (m)	2,45 / 6,35
Total length of the insulating stick consisting of two modules (m)	3,42
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied (mm)	4 ÷ 22

# **MEDIUM VOLTAGE OVERHEAD LINES**



# Three-phase short-circuiting device for MV overhead lines - application from the ground or height - CAA clamp

Code: Msp - CAA - U -  $2xS_f/I_f - S_p/I_p$  - O/p

Application: from the ground or from height, by hanging the self-locking clamps (CAA) on the conductor, followed by the pulling down the clamp, which is automatically removed from the clamp applicator.

Automatic self-locking clamps (CAA) must be handled with an appropriate insulating stick for the installation and mounting position.

#### The following sequence of operations shall be observed:

- 1. Using the earthing subassembly, one conductor of the line is earthed,
- 2. Using the short-circuiting subassembly, the three conductors of the line are short-circuited, starting with the conductor earthed in the previous operation.

#### Components:

- Short-circuiting subassembly for 3 overhead conductors consisting of:
- ▶ Automatic self-locking clamp (CAA) 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 2 pieces
- Earthing subassembly consisting of:
- ▶ Automatic self-locking clamp (CAA) 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Clamp applicator (PAS/E or PAS/C) 1 piece
- Removal fork (CDAU/E or CDAU/C) 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Earthing cable length I<sub>0</sub> (m)

#### Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type PMU 20-1 B/ba or PMU 20-1 B/baS (for application from height), provided with "RO bayonet" coupling system (see page 10)
- Multipurpose telescopic insulating stick type PTU 20-35 F, PTU 20-110 F or PTU 20-45-110 C for application from height), provided with "hexagon 12" coupling system (see page 12)
- Multipurpose telescopic insulating stick type PTU-AS-400-6-c (for application from the ground), provided with "hexagon 12" coupling system (see page 13)

Tips: coupling ends of the clamp applicator / removal fork must be selected to be adapted to the coupling system of the insulating stick.



**SR EN 61230** 

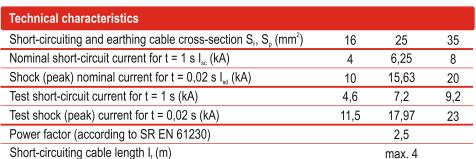
SHORT-CIRCUITING SUBASSEMBLY



**EARTHING SUBASSEMBLY** 



**CLAMP APPLICATORS** PAS/E PAS/C



Diameter of the conductor where the CAA clamp can be applied (mm)

max. 17,5

 $5 \div 32$ 

CDAU/E



**REMOVAL FORKS** CDAU/C





# Three-phase short-circuiting device for MV overhead lines

- application from the ground - CAA clamp

Code: Msp - CAA - AS - 3xS<sub>n</sub>/I<sub>n</sub> - O/p

Application: from the ground, by the successive lifting of each clamp, hanging of the automatic selflocking clamp (CAA) on the conductor, followed by the pulling down of the clamp, automatically detached from the mounting adapter.

Considering the weight of the phase clamp, connected to the earthing conductor and the positioning of the overhead conductors at approx. 9 m from the ground, the application of clamps with the 9 m multipurpose telescopic insulating stick type PTU-AS-400-6-c is difficult to be performed in bad weather conditions.

In order to facilitate the application of clamps on overhead conductors, it is recommended to use the pulley system for the lifting of the short-circuiting clamps from the ground (see page 51).

#### Components:

- Self-locking automatic clamp (CAA) 3 pieces
- Earthing cable 3 pieces
- Earthing clamp 1 piece
- Mounting adaptor (AM/C) 1 piece
- Removal hook (CDA/C) 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Packing: waterproof bag

# Related products:

- Multipurpose telescopic insulating stick type PTU-AS-400-6-c, provided with "hexagon 12" coupling system (see page 13)











MOBILE EARTHING	ROD
-----------------	-----

Technical characteristics					
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70
Nominal short-circuit for $t = 1 s l_{sc} (kA)$	4	6,25	8	12	16
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	20	30	40
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	9,2	13,8	18,4
Test (shock) peak current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	23	34,5	46
Power factor (according SR EN 61230)			2,5		
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m)			max. 17,5		
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied (mm)		5 ÷ 32		6	÷ 32

# **MEDIUM VOLTAGE OVERHEAD LINES**



# Three-phase short-circuiting device for MV overhead lines

- application from height - CAA clamp

Code: Msp - CAA - AST - 3xS<sub>r</sub>/I<sub>r</sub> - S<sub>p</sub>/I<sub>p</sub> - O/p

**Application**: from height, by hanging the automatic self-locking clamp (CAA) on the conductor, followed by pulling down the clamp.

Self-locking automatic clamps (CAA) must be handled with an appropriate insulating stick for the installation and mounting position.

According to the selected type of mounting piece, CAA automatic clamps can be applied **simultaneously** (using the clamp applicator) or **successively** (using the mounting adaptor).

### Components:

- Self-locking automatic clamp (CAA) 3 pieces
- Short-circuiting cable 3 pieces
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp 1 piece
- Clamp applicator (PAS/E or PAS/C) or mounting adaptor (AM/E or EM/C) 1 piece
- Removal hook (CDA/E or CDA/C) 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type **PMU 20-1 B/ba** or **PMU 20-1 B/ba**, provided with "**RO bayonet**" coupling system (see page 10)
- Multipurpose telescopic insulating stick type PTU 20-35 F, PTU 20-110 F or PTU 20-45-110 C, provided with "hexagon 12" coupling system (see page 12)

**Tips**: the coupling ends of the applicator / adaptor / removal hook must be selected so that they can be adapted to the coupling system of the insulating stick.













MOUNTING ADAPTOR
AM/E AM/C



REMOVAL HOOKS
CDA/E CDA/C

General technical characteristics for three-phase	se short-circ	uiting MV OH	L devices -	application	from height	
Short-circuiting and earthing cable cross-section S <sub>r</sub> , S <sub>p</sub> (mm <sup>2</sup> )	16	25	35	50	70	95
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8	12	16	18
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	20	30	40	50
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	9,2	13,8	18,4	20,7
Test shock (peak) current t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	23	34,5	46	51,75
Power factor (according to SR EN 61230)				2,5		
Short-circuiting cable length I, (m)			ma	x. 2,5		
Earthing cable length I, (m)			ma	ax. 15		
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied	(mm)	5 ÷ 32			6 ÷ 32	



# Three-phase short-circuiting device for MV overhead lines - application from height - CAA clamp with handling stick

Code: Msp - CAA - AST -  $3xS_r/I_r$  -  $S_p/I_p$  - O/p - E (ENEL model)

Msp - CAA - AST - 3xS<sub>2</sub>/I<sub>1</sub> - S<sub>2</sub>/I<sub>2</sub> - O/p - T

**Application**: from height, by hanging the automatic self-locking clamp (CAA) on the conductor, followed by pulling down the clamp.

Self-locking automatic clamps (CAA) are attached without any dismounting options on the end of insulating handling sticks, appropriate to the installation and the mounting position.

#### Components:

- Self-locking automatic clamp (CAA) with handling stick 3 pieces
- Short-circuiting cable 3 pieces
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp 1 piece
- Mobile earthing rod 1 piece

## Handling stick type:

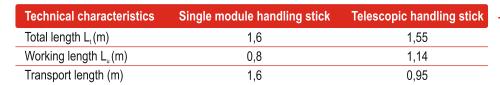
- √ single module (version E)
- ✓ telescopic with two sections (version T)

#### Packing:

Dimensions of metallic boxes used for the packing of short-circuiting devices: 1830 x 300 x 160 mm – for the version with single module handling sticks 1030 x 300 x 160 mm – for the version with telescopic handling sticks (lower volume for transport)



DETAIL OF CAA CLAMP FIXING IN THE HANDLING STICK





**SR EN 61230** 

THREE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE WITH SINGLE MODULE HANDLING STICK (VERSION E)



THREE-PHASE SHORT-CIRCUITING DEVICE WITH TELESCOPIC HANDLING STICK (VERSION T)

Short-circuiting and earthing cable cross-section S <sub>f</sub> , S <sub>o</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95
Nominal short-circuit current for $t = 1 \text{ s } I_{sc}$ (kA)	4	6,25	8	12	16	18
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	20	30	40	50
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	9,2	13,8	18,4	20,7
Test shock (peak) current t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	23	34,5	46	51,75
Power factor (according to SR EN 61230)			2	2,5		
Short-circuiting cable length I, (m)			ma	x. 2,5		
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m)			ma	x. 15		
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied (mm)		5 ÷ 32			6 ÷ 32	

# **HIGH VOLTAGE OVERHEAD LINES**



# Single-phase short-circuiting device for HV overhead lines - CAA clamp

Code: Msp CAA - S<sub>p</sub> /I<sub>p</sub> - O/p (earthing clamp)

Msp CAA - S<sub>0</sub> /I<sub>0</sub> - O/pr (earthing clamp with scraping jaw)

Two application methods depending on the operator's positioning compared to the conductor:

- → By hanging the clamp on the conductor followed by pulling down (if the operator is positioned under the conductor),
- → By pushing and pressing the clamp on the conductor (if the operator is positioned above the conductor).

## Components:

- Self-locking automatic clamp 1 piece
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp 1 piece
- Mounting dismounting adaptor (AMD/E) 1 piece / set of 3 short-circuiting devices

Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type **PMU 110-2** B/ba / **PMU 220-2** B/ba / **PMU 400-3** B/ba (see page 10)

**Tips**: we recommend the use of earthing clamps with scraping jaw (code CLPBR-12 or CLPBR-16 - see page 32) to clean and remove layers of oxides, dirt and protective paint from the metallic brackets of overhead line poles, in order to obtain appropriate contact resistance.











MOUNTING - DISMOUNTING ADAPTOR - AMD-E



**CLAMP APPLICATION - OPERATOR UNDER CONDUCTOR** 



**CLAMP APPLICATION - OPERATOR ABOVE THE CONDUCTOR** 





DISMOUNTING OF CLAMP

**DISMOUNTING OF CLAMP** 

Technical characteristics						
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8	12	16	18
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s l <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	20	30	40	45
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	9,2	13,8	18,4	20,7
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	23	34,5	46	51,75
Power factor (according to SR EN 61230)				2,5		
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m)			max	x. 17,5		
Diameter of the conductor where the phase clamp can be app	lied (mm)	5 ÷ 32		6 ÷ 32		



# Single-phase / three-phase short-circuiting device for rectangular section bars

Code: Msp - C -  $S_p/I_p$  - P/p Msp - C -  $3xS_r/I_r$  -  $S_p/I_p$  - P/p Msp - CA -  $3xS_r/I_r$  -  $S_p/I_p$  - P/p

**Application**: by mounting the phase clamps on the rectangular section bar, followed by the tightening of the clamp driving screw.

Classic / automatic phase clamps must be handled using an insulating stick according to the voltage of the installation, provided with "RO bayonet" coupling system.

#### Constructive shapes: single-phase or three-phase

## Constructive types of phase clamps:

- √ Classic clamp (C)
- → Automatic clamp (CA)

#### Components:

- Single-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Three-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3 pieces
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ► Earthing clamp 1 piece

Packing: waterproof bag

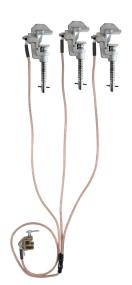
## Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type **PMU 20-1 B/ba / PMU 110-2 B/ba** (see page 10)









General technical characteristics of short-circuiting devices applicable on rectangular section bars							
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95	120
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8,75	12,5	17,5	23,75	30
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s l <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	43,75	59,38	75
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	20,13	27,31	34,5
Test (shock) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	50,31	68,3	86,25
Power factor (according to SR EN 61230)				2,5			

Phase clamp type	Classic clamp (C)	Automatic clamp (CA)
Short-circuiting cable length - three-phase short-circuiting device I, (m)	max. 1,5	max. 1,5
Earthing cable length - single-phase / three-phase short-circuiting device I <sub>p</sub> (m)	max. 8,5 / max. 7	max. 8,5 / max. 7
Thickness of the flat bar where the phase clamp can be mounted <b>g</b> (mm)	max. 40	max. 37



CLASSIC CLAMP (C)



AUTOMATIC CLAMP
(CA)

# **SUBSTATIONS**



# Single-phase short-circuiting device for round section conductors

Code: Msp - Cr - S<sub>p</sub>/I<sub>p</sub> - O/p Msp - CA - S<sub>D</sub>/I<sub>D</sub> - O/P

Application: from the ground, by hanging the phase clamp on the round section conductor, followed by the tightening of the clamp driving screw.

Classic / automatic phase clamps must be handled using an insulating stick according to the voltage of the installation, provided with "RO bayonet" coupling system.

### Constructive phase clamps:

- √ Classic reduced clamp (Cr)
- → Automatic clamp (CA)

### Components:

- Phase clamp 1 piece
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp 1 piece

Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type PMU 110-2 B/ba / PMU 220-2 B/ba / PMU 400-3 B/ba (see page 10)





**SR EN 61230** 

General technical characteristics of sl	nort-circuitin	g devices a	pplicable on	round sect	ion conduct	ors	
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95	120
Nominal short-circuit current for $t = 1 \text{ s } I_{sc}$ (kA)	4	6,25	8,75	12,5	17,5	23,75	30
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	43,75	59,38	75
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	20,13	27,31	34,5
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	50,31	68,3	86,25
Power factor (according to SR EN 61230)				2,5			

Phase clamp type	Classic reduced clamp (Cr)	Automatic clamp (CA)
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied <b>ØD</b> (mm)	17 ÷ 32	17 ÷ 32
Maximum length of the earthing cable I <sub>p</sub> (m) - cable with a cross-section of 16 to 70 mm <sup>2</sup> - cable with a cross-section of 95 or 120 mm <sup>2</sup>	17,5 10	17,5 8







# Single-phase / three-phase short-circuiting device for conductors of various shapes - lightweight universal classic clamps

**SR EN 61230** 



Code: Msp - CCRU/E - S<sub>0</sub>/I<sub>0</sub> - S/O/P/p

Msp - CCRU/E -  $3xS_{r}/I_{r}$  -  $S_{p}/I_{p}$  - S/P/p

Msp - CCNU/E - Sp/Ip - S/O/P/p

Msp - CCNU/E - 3xS<sub>1</sub>/I<sub>1</sub> - S<sub>0</sub>/I<sub>1</sub> - S/P/p

Application: from the ground, by mounting the phase clamp on the conductor, followed by the tightening of the clamp driving screw.

Lightweight universal classic phase clamps must be handled using an insulating stick according to the voltage of the installation, provided with "RO bayonet" coupling system.

Constructive shapes: single-phase or three-phase

#### Constructive types of phase clamps:

- → Universal Classic Reduced Clamp (CCRU/E)
- → Universal Classic Normal Clamp (CCNU/E)

#### Components:

- Single-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Three-phase short-circuiting device consisting of:
- ▶ Phase clamp 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3 pieces
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece

Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type PMU 20-1 B/ba (see page 10)





General technical characteristics of short-circuiting devices with phase clamp types CCRU/E,CCNU/E and CCTU/E									
Phase clamp type		CCRU	J/E / CCN	U/E / CC	TU/E	CCNU/E / CCTU/E	CCTU/E		
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	95	120		
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8,75	12,5	17,5	23,75	30		
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	43,75	59,38	75		
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	20,13	27,31	34,5		
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	50,31	68,3	86,25		

Power factor (according to SR EN 61230)

2,5

Phase clamp type	Jniversal classic reduced clamp (CCRU/E)	Universal classic normal clamp (CCNU/E)	Universal classic transversal clamp (CCTU/E)
Short-circuiting cable length I <sub>f</sub> - three-phase device (m)	max. 2,5	max. 2,5	max. 2,5
Earthing cable length I <sub>p</sub> - single-phase / three-phase device (m)	max. 10 / max. 7,5	max. 10 / max. 7,5	max. 10 / max. 7,5
Flat bar thickness where the phase clamp can be mounted <b>g</b> (mm	ı) max. 30	max. 45	max. 45
Diameter of the sphere-type coupling part Sf (mm)	20 / 25	20 / 25	25
Conductor diameter where the phase clamp can be applied øD (r	mm) 4 ÷ 30	4 ÷ 36	3 ÷ 45







**NORMAL CLAMP (CCNU/E)** 



**UNIVERSAL CLASSIC** TRANSVERSAL CLAMP (CCTU/E)

# **SUBSTATIONS**



# Single-phase / three-phase short-circuiting device for conductors of various shapes - universal clamps

**Application**: from the ground, by mounting the phase clamp on the conductor, followed by the tightening of the clamp driving screw.

Classic / automatic phase clamps must be handled using an insulating stick according to the voltage of the installation, provided with "RO bayonet" coupling system.

#### Constructive shapes: single-phase or three-phase

### Constructive types of phase clamps:

- → Universal Classic Clamp (CCU)
- ✓ Universal Automatic Clamp (CAU)
- → Universal Automatic Rapid Clamp (CARU)

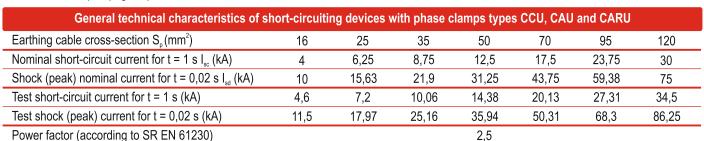
#### Components:

- Single-phase short-circuiting device consists of:
- ▶ Phase clamp 1 piece
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece
- Three-phase short-circuiting device consists of:
- ▶ Phase clamp 3 pieces
- ▶ Short-circuiting cable 3 pieces
- ▶ Earthing cable 1 piece
- ▶ Earthing clamp 1 piece

#### Packing: waterproof bag

## Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type PMU 20-1 B/ba / PMU 110-2 B/ba / PMU 220-2-B/ba / PMU 400-3-B/ba (see page 10)



Phase clamp type	Universal classic clamp (CCU)	Universal automatic clamp (CAU)	Universal automatic rapid clamp(CARU)
Short-circuiting cable length - three-phase short-circuiting device $I_{\scriptscriptstyle f}\left(m\right)$	max. 1,5	max. 1,5	max. 1,5
Earthing cable length - single-phase / three-phase short-circuiting device $I_p(m)$	max. 10 / max. 8,5	max. 10 / max. 8,5	max. 10 / max. 8,5
Thickness of the flat bar where the phase clamp can be mounted <b>g</b> (mm)	max. 40	max. 37	max. 40
Diameter of the sphere-type coupling part <b>Sf</b> (mm)	30	30	30
Diameter of the conductor where the phase clamp can be applied øD (mm)	9 ÷ 32	9 ÷ 32	9 ÷ 32













**SR EN 61230** 





# Single-phase short-circuiting device for the railway contact line

Code: Msp - CrTf - S<sub>p</sub>/I<sub>p</sub>- Fc/ps

**Application**: from the ground, by hanging the clamp on the contact line, followed by tightening the clamp driving screw.

The classic **CrTf** phase clamp must be handled with an insulating stick according to the voltage of the installation.

#### Components:

- Classic reduced clamp for railway transportation (CrTf) for connection to the contact line 1 piece
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp for the connection to the rail (CLPS) 1 piece

Packing: waterproof bag

**Tips**: considering the positioning of the contact line, for the application of the phase clamp to the contact line we recommend the use of:

- Multipurpose modular insulating sticks PMU 400-3 B/ba (see page 10) or
- Multipurpose telescopic insulating sticks **PTU AS-400-4-C** 6 m long (see page 13) + hexagon-bayonet adaptor **ACMIT/C** (see page 16)









Technical characteristics			Railway			Subway
Earthing cable cross-section S <sub>p</sub> (mm²)	16	25	35	50	70	120
Nominal short-circuit current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	4	6,25	8,75	12,5	16	30
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	40	60
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	18,4	34,5
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	46	69
Power factor (according to SR EN 61230)			2,5			2
Earthing cable length I <sub>p</sub> (m)			max. 16			1,5
Diameter of the conductor where the phase clamp can be ap	oplied (mm)		6 ÷ 32			Rail type 40
Type of rails				40, 49, 60, R6		

# Single-phase short-circuiting device for the third rail of the subway

Code: Msp - CM - 120/1,5 - S3/ps

**Application**: from the ground, by positioning the phase clamp on the third rail, followed by the tightening of the clamp on it. The phase clamp must be handled using an insulating stick corresponding to the voltage of the installation.

#### Components:

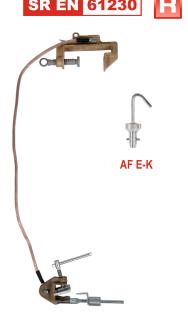
- Special clamp for the third rail 1 piece
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp for the connection to the rail (CLPS) 1 piece
- Bayonet-hook adaptor (AF E-K) 1 piece (see page 17)

Packing: waterproof bag

#### Related products:

- Multipurpose modular insulating stick type PMU 20-1 B/ba / PMU 20-1 B/baS (see page 10)

**Technical characteristics:** see the table above (last column - Subway)



# **UNDERGROUND NETWORKS**

# Continuity and equipotential mobile device for the execution of sleeves and terminal heads on insulated MV cables

Code: Msp - 25/2/4 - CI

Intended use: electrical protective device against accidental occurrence of voltage at work, serving to delimit the work area.

The continuity and equipotential mobile device has been designed and tested to comply with EA 0320 RO Enel Unified Technical Specification.

The continuity and equipotential mobile device will be used in compliance with the occupational safety provisions, according to the OSH legislation in force, as well as the user's internal occupational safety and health instructions (Enel EM 1137 RO rev.00).

#### Application:

Perforation clamp can be applied to ARE4H5EX 3x1x185 insulated electrical cables CCRUp manual earthing clamp can be applied on the following types of connections:

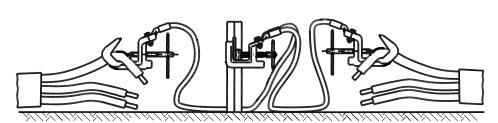
- -bus bars (rectangular section) with thickness of max. 30 mm;
- flexible multi-core conductors / round bars with diameters  $\emptyset 4 \div \emptyset 30$ ;
- spherical couplings with diameter of Ø 25.

#### Components:

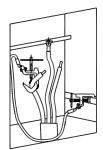
- ◆ Perforation clamp (1) 2 pieces
- CCRUp manual earthing clamp (2) −1 piece
- Connecting cable S=25mm<sup>2</sup>, I=2 m (3) 2 pieces
- Connecting cable S=25mm<sup>2</sup>, I = 4 m (4) 1 piece
- Mobile earthing rod, I=0,5 m (5) −1 piece
- Fixed wrenches 13 (6) 2 piece

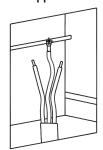
Packing: waterproof bag

Application of the continuity and equipotential device for the execution of the sleeves on the insulated MV cables



Application of the continuity and equipotential device in the execution of the terminal heads on the insulated MV cables in the electrical appliances





Technical characteristics	
Connecting cable section (mm²)	25
Nominal short-circuit current for <b>t = 0,25 s I</b> <sub>sc</sub> ( kA )	5
Nominal shock (peak) current for <b>t = 0,02 s I</b> <sub>sd</sub> (kA)	12,5
Test short-circuit current for <b>t = 0,25 s</b> (kA)	5,75
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	14,37
Power factor (according to SR EN 61230)	2,5

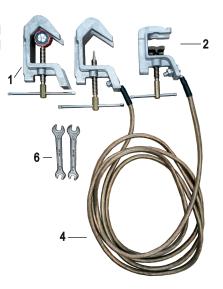


**SR EN 61230** 



ENEL EA 0320 RO

ENEL EM 1137 RO







**SR EN 61230** 



# Three-phase short-circuiting device for 0,4 / 6 kV electric motors

Code: Msp - M -  $3xS_r/I_r - S_p/I_p - S/p$ 

Intended use: earthing of electrical motors terminal or of their power supply cables.

**Application**: manual, in two ways:

- → by applying the phase terminals of short-circuiting devices to the supply cable lugs of motors,
- ✓ directly to the cable terminals of motor supply cables.

#### Components:

- Phase terminal 3 pieces
- Fasteners (screws, Grower washers, nuts) −3 sets
- Short-circuiting cable 3 pieces
- Earthing cable 1 piece
- Earthing clamp 1 piece

Packing: waterproof bag





Short-circuiting and earthing cable cross-section S <sub>f</sub> , S <sub>p</sub> (mm <sup>2</sup> )	16	25	35	50	70	95	120
Nominal short-circuit current for $t = 1 \text{ s } I_{sc}$ (kA)	4	6,25	8,75	12,5	17,5	23,75	30
Shock (peak) nominal current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	10	15,63	21,9	31,25	43,75	59,38	75
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	4,6	7,2	10,06	14,38	20,13	27,31	34,5
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	11,5	17,97	25,16	35,94	50,31	68,3	86,25
Power factor (according for SR EN 61230)				2,	5		
Short-circuiting cable length I, / earthing cable length I, (m)				max. 2,5	/ max. 7		
Preferential dimension of fasteners	M8	M8	M10	M10	M10	M12	M12
Optional dimensions of fateners (mm)	M10	M10	M8 M12	M8 M12	M8 M12	M10 M16	M10 M16

# Static discharge equipment (for oil tankers)

**Intended use**: fast and efficient discharge of static electricity accumulated on vehicles (tanks) or metal constructions

#### Components:

- Crocodile pliers 1 piece
- Earthing cable section 16 mm<sup>2</sup>/25 mm<sup>2</sup>, length up to 8 m 1 piece
- Earthing lug (D = 8 mm) or earthing clamp 1 piece

The earthing of the tank is done by firmly fixing the lug of the earthing cable to the artificial / natural socket of the electrical installation and then fixing the pliers on the tank.

Packing: waterproof bag



Upon the customer's demand, we manufacture earthing cables for various industrial installations or for railway or vehicles from multicore copper, highly flexible, class VI, according to SR EN 60228, protected with an insulating coating made of transparent plastic, extruded directly on the multicore conductor, as per SR EN 61138, provided at the ends with tinned copper terminals, fasteners and, if required, earthing clamps or mobile earthing rods.

# **ACCESSORIES**



# Voltage connectors - type COT 10-95 A - for LV ABC conductors

Code: COT 10-95 A

Intended use: by permanent mounting on LV Aerial Bundle Cables (ABC), for short-circuiting and earthing devices.

**Application**: from height, without de-energising the line, using specialised insulating tools.

#### Components:

- Branch terminal ENSTO SL 11.118 1 piece
- Connection subassembly 1 piece



Technical characteristics	
Nominal voltage U <sub>n</sub> (kV)	max. 1
Sections of insulated conductors where voltage connectors can be mounted $\boldsymbol{S}_{\!\scriptscriptstyle C}$ (	mm²) 10; 16; 25; 35; 50; 50 OI+AI; 70; 95
Nominal short-circuiting current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	8
Nominal shock (peak) current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	16
Short-circuit test current for t = 1 s (kA)	9,2
Shock (peak) test current for t = 0,02 s (kA)	18,4
Power factor (according to SR EN 61230)	2
Dielectric resistance of the housing (kV/1 min)	5,25
Housing type	Sealed and ventilated
Housing material	High density polyethylene (PEHD)
Contact element material	Aluminium alloy
Fitting material	Stainless steel
Tightening methods	With torque indicator handle wrench
Torque value	26 Nm
Protection against corrosion and oxidation (contact Al/Cu)	Contact elements: neutral tinning and vaseline with 120 °C dropping point. Fasteners: stainless steel
Measurements for the compensation of the cold leakage of the aluminium conductor	Two stainless steel elastic elements that provide a constant torque in time
Minimum permitted temperature for installation (°C)	-20
Operating temperature range (°C)	-25+55

# **Coupling adaptor to DPS connectors**

Code: P 2295

Intended use: temporary connection at the coupling plugs of the short-circuiting devices applied on LV ABC conductors, equipped with DPS connectors.

**Application**: manual, without any additional tools.

#### Related products:

- Universal poly-phase short-circuiting device for LV overhead lines (aerial bundle cables (ABC) and bare conductors) (see page 33)
- Poly-phase short-circuiting device for LV Aerial Bundle Cables (ABC) (see page 36)

Technical characteristics	
Nominal operating voltage U <sub>n</sub> (kV)	max. 1
Nominal short-circuiting current for t = 1 s l <sub>sc</sub> (kA)	6
Nominal shock (peak) current for t = 0,02 s l <sub>sd</sub> (kA)	12
Test short-circuit current for t = 1 s (kA)	6,9
Test shock (peak) current for t = 0,02 s (kA)	13,80
Power factor (according to SR EN 61230)	2



**SR EN 6123** 





# "T" type fixed points

**Intended use**: achievement of permanent fixed points for the assembly of phase clamps of short-circuiting devices in HV / MV substations, on round section conductors for the improvement of mounting conditions for the short-circuiting devices.

**Assembly method**: manually, at height, with the de-energisation of the installation. The application is performed on flexible multicore conductors or round section rigid bars.

### "T" fixed points types:

- ✓ "T55" for rigid round bars with a diameter of 55 mm

#### Components:

- Body 1 piece
- Cap 1 piece
- Fittings 2 sets

Туре	"Tr" fixed points	"T" fixed points
Nominal short-circuiting current for t = 1 s I <sub>sc</sub> (kA)	30	30
Nominal shock (peak) current for t = 0,02 s I <sub>sd</sub> (kA)	75	75
Short-circuit test current for t = 1 s (kA)	34,5	-
Shock (peak) test current for t = 0,02 s (kA)	86,25	-
Nominal value of the peak factor	2,5	-
Nominal diameters of multicore flexible conductors ØD (mm)	19 - 36	-
Cross-section of multicore flexible conductors (mm²)	185 - 680	-
Nominal diameters of rigid round bars ØD (mm)	-	55; 80





"Tr" FIXED POINT



"T55" / "T80" FIXED POINT

# Spherical pieces (Ball studs)

Code: P 2180 M x L

**Intended use**: achievement of permanent spherical fixed points for the mounting of phase clamps for short-circuiting devices in high / medium voltage power substations.

**Application:** manual, performed on flat bars, packets of bus bars of various thicknesses, with the deenergisation of the installation.

**Types of spherical parts** - 3 types (with various forms: straight or inclined):

- → Sphere Ø30 mm
- ✓ Sphere Ø25 mm
- ✓ Sphere Ø20 mm

#### Components:

- Spherical coupling part -1 piece
- Fittings 1 set (with sizes as per the customer's demands)

Tips: these spherical pieces (Ball studs) must replace bar assembly screws.









**COUPLING DETAIL** 

Technical characteristics			
Sphere diameter (mm)	20	25	30
Nominal short-circuiting current for t = 1 s l <sub>sc</sub> (kA)	11	17,50	30
Nominal shock (peak) current for t = 0,02 s l <sub>sd</sub> (kA)	27,5	43,75	75
Stud thread dimension	M12	M12	M12; M14; M16
Free length of the stud rod - on demand (mm)	30; 40	30; 40	30; 40; 50; 60; 70; 80
Type of phase clamp which can be applied on this system	CCRU / CCNU	CCRU / CCNU / CCTU	CCU / CAU / CARU

# **ACCESSORIES**



# Mobile earthing rods

Code: see table

Application: manual, by tapping into the ground with a sledge (hammer) or by twisting (exclusively for the "drill" type model).

#### Rod types:

- → Hexagonal rod code P 2312
- ✓ "T" type rod without extraction handles code P 2358
- ✓ "Drill" type rod with operating handles code P 2404

**Tips**: mobile earthing rods are made of steel profiles, protected against corrosion by hot dip galvanization.

The mobile earthing rod P 2404 is applied manually, without the use of hammer.



Code	P 2312	P 2163	P 2358	P 2404
Length (mm)	1.150	1.200	1.200	1.200
Profile	Hexagon 18	"T" profile	"T" profile	"Drill" type
Weight (kg)	3,0	4,6	3,8	4,1

# Device for the extraction of mobile earthing rods

Code: P 2342

**Application**: manual, by repeated actions. It can be used for **"T" type hexagonal earthing rods** or cross profile rods.

## Components:

- Ground support subassembly 1 piece
- Extraction subassembly 1 piece
- ◆ Arm for manual operation -1 piece

**Tips**: the device decreases the operator's effort during the extraction of the rods from the ground.







# Transport tubes for safety equipment

#### Code: see table

The tubes for the transport of short-circuiting devices and insulating sticks are intended for the transport in optimal conditions for these equipments, on top of vans, ensuring protection against precipitation and UV rays.

# The tubes can be made of PP (polypropylene) or stainless steel.

PP tubes are additionally protected on the outersurface by painting and varnishing.

The tubes are fastened to the support crossbars, which are pre-mounted on the roof of the van.

At one end, the tube is equipped with a mobile lid, provided with a system of insurance against accidental opening and (optional) with a padlock.

In the transport tube for insulating sticks can be transported simultaneously the following sticks:

- ▶ a telescopic stick with extended length of 6 ... 9 m
- ▶ an insulating stick from 1 or 2 modules PMU type
- ▶ a telescopic stick with extended length of 1,5 ... 2,2 m

The transport tube for insulating sticks is provided with an evacuation device for short insulating sticks, in case they cannot be removed manually.









Stainless steel transport tube for insulating sticks

In the transport tube for insulating sticks and short-circuiting devices for MV OHL can be transported simultaneously:

- ▶ two short-circuiting devices for MV OHL with self-tightening clamps, Msp-N-AS-3x35/10-O/p type
- ▶ a telescopic stick with extended length of 6 ... 9 m



PP transport tube for insulating sticks and short-circuiting devices for MV OHL





Stainless steel transport tube for insulating sticks and short-circuiting devices for MV OHL

	Transport tube for insulating sticks		Transport tube for insulating sticks and short-circuiting devices for MV OF		
Code	P 2347-0-00	P 2347-0-00I	P 2347-0-00A	P 2347-0-00IA	
Inner diameter (mm)	Ø 150	Ø 160	Ø 300	Ø 300	
Total length (mm)	2500	2500	2650	2650	
Utile length (mm)	2400	2400	2500	2500	
Material	PP	Stainless steel	PP	Stainless steel	
Transport tube + half-collar set weight (kg)	6.20	12.50	23.00	19.00	

# LADDERS AND ANCHORING DEVICES / ACCESSORIES

# Detachable anchoring and fixing device, pliers type, for KRAUSE ladders

Code: P 2416

The detachable anchoring and fixing device, pliers type, provided with fall arrester device, is intended for the anchoring and fixing of KRAUSE Tribilo multipurpose ladders\* on poles of various cross-sections: on circular poles with diameters between 150 ÷ 450 mm and on poles with rectangular cross-section with sides of maximum 450 x 335 mm.

\* www.krause-systems.de

This device prevents the tilting or slipping of the ladder and can be used as the protection against falling from height of a worker working on the ladder, by using a sliding fall arrester on a flexible rope.

By handling from the ground the anchoring device's plier, the ladder can be leaned, anchored and fixed on the poles of power lines, provided with under-crossing of cables belonging to other utilities (TV cable, optical fiber, etc.).

The detachable anchoring and fixing device for KRAUSE aluminium ladders consists of the following elements:

- 1. Anchoring and fixing system, pliers type
- 2. Flexible rope with sliding fall arrester and energy absorber
- 3. Tensioning and locking system of the flexible rope

The anchoring and fixing system can be mounted / dismounted at the upper extremity of the ladder (top section) and fastened using its own locking system on the first rung of the ladder.

The flexible rope with fall arrester and energy absorber is attached through the carabiner at the actuating cord of the pliers.

The tensioning and locking system includes an adjustable strap, a carabiner and a locking device. The system is intended to maintain the flexible rope tensioned in order to avoid the accidental opening of the pliers.

#### WARNING!

The detachable anchoring and fastening system must be used by a single person.

The worker must use personal protective equipment that includes a safety harness and at least one work positioning lanyard.

The detachable anchoring and fixing device is delivered in a waterproof protective bag.



Technical characteristics	
Static strength (daN/3 minutes)	1.200
Dynamic strength (kg/3 m)	100
Maximum operating load (daN)	150
Weight (kg) (without fall arrester system)	3,6













# Detachable anchoring and fixing device, pliers type, for IRMUT ladders

#### Code: P 2414

The **detachable anchoring and fixing device, pliers type,** provided with fall arrester device, is intended for the anchoring and fixing of IRMUT extensible hybrid ladders\* on poles of various cross-sections: on circular poles with diameters between  $150 \div 450$  mm and on poles with rectangular cross-section with sides of maximum  $450 \times 335$  mm.

\* www.irmut.com

This device prevents the tilting or slipping of the ladder and can be used as the protection against falling from height of a worker working on the ladder, by using a sliding fall arrester on a flexible rope.

By handling **from the ground** the anchoring device's plier, the ladder can be leaned, anchored and fixed on the poles of power lines, provided with under-crossing of cables belonging to other utilities (TV cable, optical fiber, etc.).

The detachable anchoring and fixing device for IRMUT extensible hybrid ladders consists of the following elements:

- 1. Anchoring and fixing system, pliers type
- 2. Flexible rope with sliding fall arrester and energy absorber
- 3. Tensioning and locking system of the flexible rope

The anchoring and fixing system can be mounted / dismounted at the upper extremity of the ladder (top section) and fastened using its own locking system on the first rung of the ladder.

The flexible rope with fall arrester and energy absorber is attached through the carabiner at the actuating cord of the pliers.

The tensioning and locking system includes an adjustable strap, a carabiner and a locking device. The system is intended to maintain the flexible rope tensioned in order to avoid the accidental opening of the pliers.

#### WARNING!

The detachable anchoring and fastening system must be used by a single person.

The worker must use personal protective equipment that includes a safety harness and at least one work positioning lanyard.

The detachable anchoring and fixing device is delivered in a waterproof protective bag.









Technical characteristics	
Static strength (daN/3 minutes)	1.200
Dynamic strength (kg/3 m)	100
Maximum operating load (daN)	150
Weight (kg) (without fall arrester system)	3



# LADDERS AND ANCHORING DEVICES / ACCESSORIES



# Aluminium modular extensible ladder for poles

Code: TR 157

The **modular extensible ladder** is used for ascent / descent and work at height on wooden or concrete poles (with round or rectangular section).

The modular ladder can be used **by a single person**, only in vertical position, fastened to the pole.

The modular extensible ladder for poles consists of the following elements:

- Base section (length 1,5 m / 5 rungs)
- Multiple **intermediate sections** (maximum 10 sections with length 1,5 m / 5 rungs, one section with length 0,9 m / 3 rungs)
- Top section (length 1,3 m/5 rungs)
- Work platform (optional)

**The base section** is provided with two profiled support elements that provide a constant distance between the ladder and the pole.

The other sections are provided at their upper part with a profiled support element

The base section is fastened by using two special devices (consisting of an anchoring strap, a special ratchet device and a carabiner) and the upper sections are fastened to the pole with one special device.

The rails of the base section have rubber anti-slip caps.

Rails and rungs of the sections are made of tubular aluminium profiles with superior mechanical properties, and the support assembly (consisting of the guiding bushings and profiled support elements) are made of steel, assembled by welding and protected against corrosion by zinc coating.

With regard to base and intermediate sections, the highest rung and anchoring straps attached to the rails are painted in red, in order to warn the operator with regard to the positioning of a junction between two sections:

- When climbing up, the operator must not step over the red rung of the lower section until the upper section is assembled and completely fastened to the pole;
- When climbing down, the operator must not start the disassembly of the upper section prior to stepping on or below the red rung of the lower section.

The special ratchet device of the anchoring strap and the carabiner are made of steel and zinc-coated against corrosion.

Anchoring straps are manufactured from polyamide or polyester fibers.

The **work platform** is a welded element, made exclusively from aluminium alloy, provided with a profiled element which can be attached at any rung.

The ladder does not have any safety systems to prevent the worker from falling, the worker must use during work on the ladder adequate fall protection devices (system consisting of a hook or another anchoring device + flexible rope + sliding fall arrester + safety harness).

Benefits: light, short sections, easy to transport.

Technical characteristics	
Maximum working load (user + tools and accessories) (kg)	150
Maximum height (m)	18,6
Maximum number of modules	13 (1 + 10 + 1 + 1)
Total weight (kg)	47,9



BASE SECTION





SHORT INTERMEDIATE SECTION

LONG INTERMEDIATE SECTION





# **Anchoring hooks**

Code: CA 150





Anchoring hooks are components of the fall protection systems and are recommended to be hanged on steel or concrete consoles.

Anchoring hooks are made of steel and protected against corrosion. The hooks are provided at the lower side with an eyelet to allow the installation of a carabiner attached to the flexible rope. By attaching to the hook eyelet a flexible anchoring support and by mounting the system on the console, it is obtained an anchoring point.

Anchoring hooks are provided with a safety lever to be operated when the hooks must be attached / detached from the metallic console of the pole. The lever is provided with a ring that allows the handling thereof both on the application and on the detachment of the hook on the metallic console of the pole.

Anchoring hooks are delivered together with a handling fork with hexagonal rod, which can be fastened on top of the insulating telescopic stick.

Technical characteristics	
Maximum operating load (daN)	120
Static strength (daN/3 minutes)	1.200
Dynamic strength (kg/3 m)	100
Hook opening (mm)	150 ± 3
Overall size (mm)	400 x 460
Weight (kg)	2



# Anchoring device with cable loop

Code: see table

The **anchoring device with cable loop** is a component of the fall protection systems and it is recommended to be used on poles without metallic / concrete consoles.

By attaching a flexible anchoring support to the device of and by mounting the device on top of the pole, it is obtained an anchoring point.

The ends of the cable loop are fastened as follows: one end of the circumference with a ring-type part, and the other end with a metallic eyelet to be connected with the carabiner, used for the connection with the flexible rope.

The anchoring device is applied on the pole with a 9 meters long telescopic insulating stick code PTU-AS-400-6-C (not included in this device) (see page 11).

The anchoring device with cable loop can remain fastened on the stick on the entire work period or can be detached. In this latter circumstance, the dismantling of the device can be performed using a handling fork (delivered at request).

The anchoring device with cable loop consists of the following components:

- steel cable loop
- hexagonal rod for fastening in the coupling system at the end of an insulating stick

The cable loop can be provided with a tubular sleeve made of **insulating** plastic material.



HANDLING FORK

Code	P 2269-0-00	P 2269-0-00L	P 2269-0-00P	P 2269-0-00PL
Loop type	bare	bare	insulated	insulated
Loop length (mm)	1.400	1.800	1.400	1.800
Maximum diameter of the pole in the anchoring area (mm)	360	500	360	500
Maximum operating load (daN)	120	120	120	120
Static strength (daN/3 minutes)	1.200	1.200	1.200	1.200
Dynamic strength (kg/2,5 m)	100	100	100	100
Weight (kg)	0,535	0,600	0,675	0,825

# FALL PROTECTION DEVICES

#### Anchoring device of OHL poles

#### Code: P 2453000

The anchoring device of overhead line poles is designed and manufactured in order to improve the stability of wooden or concrete poles when there are doubts about the quality of wood in the buried section. This device is used **temporarily**, when intervention works require the access of workers directly on the pole (with climbing spurs) or on the ladder, leaned against the pole.

The anchoring device contains:

- Main anchoring device (pos.1) 1 piece
- Secondary anchoring device (pos. 2) 1 piece
- Main anchoring straps (pos. 3), from synthetic fibers, provided with tensioning device 3 pieces
- Secondary anchoring straps (pos. 4), from synthetic fibers, provided with tensioning device 3 pieces
- Steel anchoring rods (pos. 5) − 3 pieces
- Device for the extraction of anchoring rods (pos. 6) 1 piece

Toatele piesele realizate din otel sunt protejate împotriva coroziunii prin zincare.

The main anchoring device consists of a metallic body, with anchoring rings, tightening system and cable loop.

The secondary anchoring device consists of a tensioning device and a metallic chain.

The anchoring of the pole is ensured by the main and secondary anchoring straps, provided with tensioning device. The upper end of each strap is linked to the main or secondary anchoring device. The lower end is linked to the anchoring rods that are fixed in the ground.

The device is mounted from the ground, at a height between 6 and 9 m by means of:

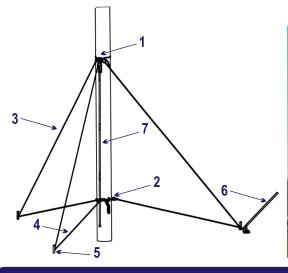
- a telescopic insulating stick type PTU-AS-400kV-4 C (total length = 6 m),
- a telescopic insulating stick type PTU-AS-400kV-6 C (total length = 9 m) or
- a set of metal bars (total length 4,8 m) (item 7).

Each of these items (used for mounting the anchoring device) is supplied on request.

#### ATTENTION!

- It will be installed at heights where there is no risk of contact with live power lines.
- It is forbidden to connect or anchor the fall protection equipment to the pole anchoring device.
- -2 operators are required for proper mounting of the device.

The anchoring device is delivered in a reinforced transport bag.





Technical characteristics	
Maximum height at which the device can be applied (m)	9
Diameter of poles with circular section on which it can be applied (mm)	110 ÷ 490
Perimeter of poles with rectangular section on which it can be applied (mm)	345 ÷ 1550
Transport dimensions (L*I*h) (mm)	1050 * 300 * 160











Total weight (kg)

31

Romind T&G 162 Biruinței Blvd Pantelimon - Ilfov România www.romind.ro